

**J. H. C. COHRS**

**Machen Sie Ihr Gold zu Geld! Bei uns zum Höchstpreis verkaufen.**

Gold | Silber | Platin | Zinn  
Schmuck | Juwelen | Diamanten | Silberbesteck | Zahngold (auch mit Zahn)  
Bruchgold | Altgold | Münzen | Barren | Erbschaften | Luxusuhren

2x in Hannover  
Juwelier Cohrs Edelmetall GmbH  
Bahnhofstr. 3 und Schillerstr. 33  
Telefon & WhatsApp 0511/2157937  
www.juwelier-cohrs.de

jetzt  
alzeit  
hoch

OHNE  
Termin  
verkaufen

W E D E M A R K

**ECHO**

für ein schönes  
Wochenende

**Terrassentage**  
Ampeln, Stämme & Büsche

**50%  
Rabatt**

**BORGAS**  
Erlebnisdienstleistungen  
Brelinger Str. 11 • Mellendorf  
www.borgas-oase.de

## Single-Treffen im Bürgerhaus

**BISSENDORF.** Im Bürgerhaus in Bissendorf findet am Samstag, 5. Juli, um 15 Uhr das nächste monatliche Treffen der Singles der Wedemark statt. Bei Kaffee und Kuchen werden gemeinsame Ausflüge, Stadttouren, Fahrradtouren und vieles mehr abgesprochen.

## Bibliothek packt Buchpakete

**WEDEMARK. (R/BS).** Wer in den Sommerferien abtauchen möchte – in andere Länder, Abenteuer oder Welten –, bekommt in der Gemeindebibliothek Wedemark das passende Reisegepäck. „Mit unserer Aktion ‚Bücher in den Ferienkoffer‘ machen wir das Lesen in den Ferien noch schöner“, verspricht Bibliotheksleiterin Ursula Thammenhein. „Das Einzige, was wir brauchen, sind Alter, Themenwünsche und wie viele Bücher es sein sollen. Dann stellen wir Pakete mit Lieblingsbüchern zusammen – spannend, lustig und altersgerecht.“

Auf dem Weg zum Geschichtenpaket kann Online gestöbert werden unter <https://gb-wedemark.lmscloud.net> und per E-Mail Wünsche an [gemeindebibliothek@wedemark.de](mailto:gemeindebibliothek@wedemark.de) gesendet werden.

Einfach Alter, Themen und gewünschte Menge angeben. Nach drei Tagen liegt das „Supersonnensommerferienbuchpaket“ abholbereit.

# Weinfest am längsten Tag des Jahres

Die Gäste genossen einen lauschigen Abend

**BISSENDORF (JO).** Viel besser hätten die äußeren Bedingungen für das diesjährige Weinfest rund um Amtshof und Amtsgarten in Bissendorf nicht sein können. Am längsten Tag des Jahres hatte die seit zehn Jahren bestehende Veranstaltungsgruppe der EventLese um Katharina Sauer, Sebastian Manstein und Martin Müschen am vergangenen Samstag das Fest terminiert und organisiert.

Diesmal mit der Erweiterung zum Amtsgarten hin, was sich als kluger Schachzug erwiesen hat, wie Sebastian Manstein resümiert: „Hier war es ein wenig ruhiger und die Gäste nutzten ausgiebig die Gelegenheit, sich dort zu treffen, Wein und die angebotenen Snacks zu genießen.“

Wie in jedem Jahr sorgte ein Live-Musik Programm auf der Bühne direkt vor dem Amtshaus für den musikalischen Rahmen. Den Auftakt machte die Band „It's Me“ mit ihrem Programm mit Blues, Soul und Rock. Am Abend wechselte dann die Bühnenbesetzung mit der Band „Me and The Jokers“ die über ein Repertoire vom Schlager Punk & Co. bis zum Hardrock reicht. Das



Gut vorgesorgt hatten die Veranstalter: Große Sonnendächer schützten vor der am Nachmittag noch sehr heißen Sonne.

Foto: Gabriela Vrobel

Publikum, dass sich während der heißen Nachmittagsstunden noch etwas zurück gehalten hatte, füllte nun in großer Zahl das Gelände und die Sitzplätze wurden knapp. Und schließlich lie-

Ben sich viele Gäste an dem lauschigen Sommerabend dann von der Musik auch wieder zum Tanzen verführen, was trotz Kopfsteinpflaster als Tanzboden kein großes Problem gewesen ist. Für

die Veranstalter erneut ein gelungenes Event, das mit Sicherheit auch im kommenden Jahr wieder die Gäste aus Nah und Fern zum fröhlichen Beisammensein einladen wird.

**Messerschmidt** im CCL  
Juwelier  
GOLDSCHMIEDEMEISTER  
UHRMACHERMEISTER

Tel. 0511 / 77 73 13  
www.gold-graebler.de

Reparaturen • Umarbeitungen  
Anfertigung • Uhrenreparaturen  
Batteriewechsel

## Gartenkonzert

**ELZE.** Das nächste Wedemärker Gartenkonzert unter dem Titel „Una poesia des tango“ von Nicoletas Pavillon findet am Samstag und Sonntag, 28. und 29. Juni, jeweils um 18.30 Uhr in Theilmanns Garten in Elze, Wasserwerkstraße 21 A, statt. Mit dabei sein wird das renommierte Tango-Ensemble „faux pas“ aus Niedersachsen, das Erfolge im In- und Ausland feiern konnte. Das Programm verbindet den Tango Argentino und Tango Nuevo mit Lyrik und Erzählungen. Mehr Infos unter [www.nicoletas-pavillon.de](http://www.nicoletas-pavillon.de).

**ECHO**  
IHRE VERTRAUTE WOCHENZETTING

[www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

**Das neue VHS-Programm**

Jetzt Heft holen oder online buchen:  
[www.vhs-hannover-land.de](http://www.vhs-hannover-land.de)

**vhs**  
Volkshochschule Hannover Land

**vhs kompakt**

**LANGENHAGENER DACH & IMMOBILIEN SERVICE**  
IHR DACH, UNSERE VERANTWORTUNG

Aus Langenhagen für die Region

**LEISTUNGEN**

- Dachservice
- Flachdach
- Steildach
- Abdichtung
- Photovoltaik
- Balkone (Terrassen)
- Sturmschäden
- Immobilien Service
- Grundstückpflege
- Hautechnik (Partner)
- Instandhaltung

24-Stunden-Notdienst

Tel. 0179 4470085 • E-Mail: [info@dachservice-langenhagen.de](mailto:info@dachservice-langenhagen.de)  
[www.dachservice-langenhagen.de](http://www.dachservice-langenhagen.de)

**Frühlingsfrische für Ihr neues Bad**

**Standvoß**  
Heizung • Klima • Sanitär • Umweltschutz  
Aueweg 12 • 30900 Wedemark-Mellendorf  
Telefon (0 51 30) 6 07 10 • [www.standvoss.de](http://www.standvoss.de)

**Infrarot-Deckenheizung**

Um Ihre Heizkosten zu senken ...  
**GEHEN WIR GERNE FÜR SIE AN DIE DECKE**

... und ziehen dort mit viel Energie, aber ohne Schmutz, unsere neue Infrarot-Deckenheizung ein.  
Mit dieser smarten Innovation heizen Sie mit Infrarottechnik und profitieren gleichzeitig von mehr Platz im Raum bei niedrigeren Kosten.

**Schautag am Sonntag, 29.06.2025 von 14-17 Uhr**

**Ihr Spezialist für Infrarotheizungen Spanndeckencenter Niedersachsen**  
Großburgwedel, Ehlbeek 9, Tel. 05139/896538 • [www.lalk.de](http://www.lalk.de)

**Lüders**  
Wir ♥ Lebensmittel.

**JEDEN MITTWOCH**

**5 € Gutscheine**

... beim Einkaufswert von 65 €\*

Einlösen beim nächsten Einkauf  
\*ausgenommen Bücher, Zeitschriften, Tabakwaren und Leergut

**ELZE WENNEBOSTEL BURGWEDEL ISERNHAGEN**

**SEIT 30 JAHREN**

**Giesmann-ROHRREINIGUNG.de**  
Hochdruckspülen  
Mechanische Reinigung

Kanalsanierung  
Kanalkamera

**05130/925353**

**Ristorante Italiano**  
Wedemark-Str. 17 • 30900 Wedemark • Tel. 05130 / 37 96 30

Lassen Sie sich von der gebotenen Qualität, dem freundlichen Service und unserer schönen Sonnenterrasse überzeugen!

**Mittagstisch**  
Dienstag – Freitag  
von 12<sup>00</sup> – 14<sup>30</sup> Uhr  
3-Gänge-Menü **16,90 €**

Öffnungszeiten: Di.–So.: 12<sup>00</sup> – 15<sup>00</sup> Uhr & 18<sup>00</sup> – 23<sup>00</sup> Uhr  
Lieferung und Küche bis 22<sup>00</sup> Uhr

**Lieferservice für Wedemark und Fuhrberg**  
Jeden letzten Freitag im Monat:

**Live Musik mit ab 18<sup>00</sup> Uhr Mario**  
- Um Reservierung wird gebeten! -

**ECHO**  
Ihr Kontakt zur REDAKTION des Wedemark-ECHO:  
E-Mail: [redaktion@wedemark-echo.de](mailto:redaktion@wedemark-echo.de)



Neu: Wedemark Döner

**ELZE.** Am Dienstag, 1. Juli, eröffnet Fawaz Kado seinen Imbisswagen in Elze, Neue Wiesen 2. Zukünftig wird es hier eine große Auswahl an leckeren Gerichten geben

– die Highlights sind der klassische Döner, Currywurst und Schnitzel. Geöffnet hat der Imbisswagen von Montag bis Sonnabend in der Zeit von 10 Uhr bis 19 Uhr.



Die Auswahl am Imbisswagen ist groß.

Foto: privat

NOTDIENSTE

NOTRUF

**Polizei:** Tel. 110  
**Feuerwehr/Rettungsdienst:** Tel. 112  
**Krankentransporte Region Hannover:** Tel. (0511) 1 92 22  
**Polizeikommissariat Mellendorf:** Tel. (05130) 97 70  
**Ärzte-Notdienst:** bundesweite Rufnummer 116 117  
**Giftinformationszentrum-Nord:** Tel. (0551) 1 92 40  
**Zahnärztl. Notdienst:** Tel. (0511) 31 10 31  
**Tierärztl. Notdienst:** 28./29.6.: Tiergesundheitszentrum Isernhagen, Isernhagen, Tel.: (0511) 72 59 520

APOTHEKEN

► **Hinweis:** Die Apothekerkammer Niedersachsen informiert, dass ab dem 1. Januar 2025 keinen gedruckten Notdienstpläne mehr für Apotheken zur Verfügung gestellt werden. Online ist jeweils tagesaktuell abzurufen, welche Apotheke dienstbereit ist: [www.apothekerkammer-nds.de](http://www.apothekerkammer-nds.de) oder [www.aponet.de](http://www.aponet.de).

RAT UND HILFE

**Kinderärztliche Notfallambulanz auf der Bult:** Tel. (0511) 81 15-33 00  
**Gemeindeverwaltung Wedemark:** Tel. (05130) 5 81-0  
**Bauhof nach Dienstschluss:** Mo. bis Fr. bis 22 Uhr, Sa., So., Feiertag 7-22 Uhr, Tel. (0172) 4 39 79 21  
**Störung bei Abwasserbeseitigung:** Tel. (01520) 9 38 68 70  
**Störungs-Nr. Avacon AG: Strom:** Tel. (0800) 0 28 22 66  
**Gas:** Tel. (0800) 4 28 22 66  
**Wasserverband Garbsen-Neustadt:** Tel. (05137) 8 79 90  
**Wasserverband Nordhannover:** Tel. (05139) 80 78-0  
**Kinder- und Jugendtelefon:** (Freecall) Tel. (0800) 1 11 03 33  
**Deutscher Kinderschutzbund Ortsverband Wedemark:** Tel. (05130) 37 74 07  
**Weisser Ring:** Hilfe für Kriminalitätsopter Tel. (05101) 5 82 42

GOTTESDIENSTE

► **Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Georg, Mellendorf,** So., 29.6., 10 Uhr: Gottesdienst, Pn. Noormann  
► **Kath. Kirchengem. Wedemark St. Maria Immaculata,** So., 29.6., 11 Uhr: Heilige Messe und Kinderkirche  
► **Ev.-luth. St.-Michaelis-Gemeinde Bissendorf,** So., 29.6., 11 Uhr: Gottesdienst, Präd. Ernst  
► **Christliche Gemeinde Bissendorf, Langer Acker 6,** So., 29.6., 10 Uhr: Gottesdienst

**Ophelia Beratungszentrum für Frauen und Mädchen mit Gewalterfahrung e.V.:** Kastanienallee 10, 30851 Langenhagen, Tel. (0511) 7 24 05 05, Öffnungszeiten: Mo. bis Do. von 9-16 Uhr, Fr. 9-12 Uhr.

**Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen:** Region Hannover Tel. (0511) 61 62-21 60

**Elterschule:** Beratung, Austausch und Schulung für Eltern, Kostenfreie Sprechstunde Mo. 10-12 Uhr, Tel. (05130) 5 86 44 41

**Lebensberatungsstelle Burgwedel, Isernhagen und Wedemark:** Tel. (05139) 89 28 28

**Lebensberatungsstelle Langenhagen:** Tel. (0511) 72 38 04

**Hospizverein Langenhagen e.V.:** Langenhagen, Walsroder Straße 65, Tel. (0511) 9 40 21 22, [info@hospiz-langenhagen.de](mailto:info@hospiz-langenhagen.de)

**Ambulanter Hospizdienst Burgwedel – Isernhagen – Wedemark:** Burgwedel, Auf dem Amtshof 3, Tel. (05139) 9 70 34 31

**Senioren- und Pflegestützpunkt Nord:** Ostpassage 11, 30853 Langenhagen, [SPN.Nord@region-hannover.de](mailto:SPN.Nord@region-hannover.de), Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8.15-12 Uhr, Mo. 13-16 Uhr, Do. 15-18 Uhr, Tel. (0511) 70 02 01 20

**Suchtberatung:** Freie Selbsthilfegruppe Bissendorf bei Alkohol- und Suchtkrankheiten, Mo. 19-21 Uhr, Nebenräume MZW Halle, Tel. (05130) 95 40 25

**Anonyme Alkoholiker:** Kontakttelefon (05130) 92 55 69

**Psychosozialer/Psychiatrischer Krisendienst in der Region und der Landeshauptstadt:** Podbielskistraße 168, Fr. 15-20 Uhr, Wochenende/Feiertage 12-20 Uhr, Tel. (0511) 30 03 34 70

**Sozialpsychiatrische Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und deren Familien der Region Hannover:** Mo. bis Do. 9-15 Uhr, Fr. 9-12.30 Uhr, E-Mail: [beratungsstelle.kjp@region-hannover.de](mailto:beratungsstelle.kjp@region-hannover.de), Tel. (0511) 61 62 65 35

**Ärztlicher Notdienst für Soldaten:** Sanitätszentrum Hannover, Tel. (0511) 67 83-35 12

**Jobcenter f. d. Wedemark** Großburgwedel, Rathausplatz 3, Tel. (05139) 99 42-0

► **Ev.-luth. St. Martini-Gemeinde Brelingen,** So., 29.6., 10 Uhr: Plattdeutscher Gottesdienst, Ln. Wöbse  
► **Ev.-luth. Auferstehungs-Kirchengemeinde Elze-Benne-mühlen,** So., 29.6., 10 Uhr: Gottesdienst, Präd. Klabunde  
► **Ev.-luth. Kirchengemeinde Helstorf-Abbensen,** So., 29.6., 10 Uhr: Gottesdienst in Helstorf

# Neues VHS-Programm für das zweite Halbjahr

Volkshochschule Hannover Land setzt Schwerpunkt auf „Future Skills“ und Digitales

**WEDEMARK (R/BS).** Pünktlich zu den Sommerferien erscheint das Programmheft der vhs Hannover Land für das zweite Halbjahr 2025. So haben Interessierte die Möglichkeit, sich in Ruhe zu informieren, bevor sie ihre Favoriten für den Herbst und Winter buchen. Der Großteil der Kurse beginnt erst im August oder später.

Zusätzlich sorgen ein paar Specials für Abwechslung in den Sommerferien. Thematisch ist von Kunst und Kultur über Fremdsprachen, Entspannung und Fitness bis hin zu gesellschaftspolitisch relevanten Themen wieder alles dabei. Einen besonderen Schwerpunkt setzt die vhs Hannover Land im nächsten Halbjahr auf die Ausweitung digitaler Angebote und die Entwicklung so genannter Future Skills.

**WAS SIND EIGENTLICH „FUTURE SKILLS“?**

Fähigkeiten wie Kreativität, kritisches Denken und digitale Kompetenz sind überfachliche Kompetenzen, die es einfacher machen, sich in neuen Situationen zurechtzufinden, flexibel zu reagieren und innovative Lösungen zu entwickeln. In einer schnelllebigten Welt, in der positive wie negative Veränderungen uns manchmal überfordern können, werden diese so genannten „Future Skills“ immer wichtiger.

**KI - KÜNSTLICHE INTELLIGENZ**

Künstliche Intelligenz (KI) ist ein



**Fotografiekurse in der Natur bietet die vhs Hannover Land im neuen Semester wieder in der Wedemark an.** Foto: Deutscher Volkshochschul-Verband

gutes Beispiel für eine neue Entwicklung, die inzwischen so viel Fahrt aufgenommen hat, dass sie Beruf und Alltag verändert. Die vhs Hannover Land bietet deshalb 19 KI-Kurse für alle Level an: Wer noch nie bewusst KI benutzt hat, aber neugierig darauf ist, erfährt in der Wedemark im interaktiven Vortrag „Künstliche Intelligenz im Alltag“ mehr darüber. Vertiefendes Wissen erhält man in Kursen wie „Wordpress Websites mit KI“ oder „Kreative KI-Bilder“.

Neu im Programm der vhs Hannover Land ist der DigitalDienstag. Immer dienstags am frühen Abend haben Interessierte die Gelegenheit „kurz und knackig“ Wissenswertes zu verschiedenen Themen zu erfahren – und zwar ganz einfach online von zuhause. Diese kurzen Schnupperkurse kosten in der Regel nur 5 Euro, manche sind sogar kostenlos. Insgesamt 46 solcher Bildungs-

## Schools Out Abend am Backhaus

**BISSENDORF (R/BS).** Am Mittwoch, 2. Juli, lädt die evangelische Kirchengemeinde St. Michaelis in Bissendorf zur Sommer-Pizza hinter der Bissendorfer Pfarrscheune ein. Ab 18 Uhr freuen sich ein Team vom Förderverein der Grundschule Bissendorf und der Kirchengemeinde über urlaubsreife Familien, die Lust haben, mit einem gemeinsamen Pizzeessen in die Ferien zu starten. Wer mag, bringt eine Picknickdecke mit – für Bänke und Tische

sorgt die Kirchengemeinde. Auch für Getränke ist gesorgt.

Ein wenig dolce vita nach Bissendorf holen – darum geht es den Veranstaltern, die sich auf Gespräche und Begegnungen in Sichtweite des Turmes von St. Michaelis freuen. An diesem Abend stehen die Familien von Schülerinnen und Schülern im Mittelpunkt, für die nun die Ferienzeit beginnt. Aber natürlich sind auch andere Gäste stets herzlich willkommen. Während die einen sich mit Pizza

Blitzlichter finden im nächsten Semester statt. Die vhs Hannover Land nutzt diese Online-Schnupperstunden auch, um herauszufinden, an welchen neuen Themen besonders großes Interesse besteht.

Mit dem neuen Programm erweitert die vhs Hannover Land nochmals ihr Angebot an Bildungsurlauben. Diese Kurse ermöglichen es Berufstätigen, sich intensiv mit Themen wie Rhetorik, Fremdsprachen oder Stressprävention auseinanderzusetzen, während sie gleichzeitig eine Auszeit vom Arbeitsalltag nehmen. Insgesamt 31 Bildungsurlaube sind momentan buchbar.

**SOMMERKURSE**

Auch während der anstehenden Sommerferien finden einige Kurse an der vhs Hannover Land statt: Von Arabisch in Garbsen über Kinderyoga in der Wedemark bis hin zum maritimen Aquarellmalen in Neustadt und Makrofotografie in Langenhagen. Ganz neu im Programm ist „Visuelles Storytelling“ in Burgwedel, ein zweitägiger Kurs, in dem man lernt, seine Botschaften mit Bildern und Symbolen lebendig zu vermitteln, denn: Bilder bleiben im Kopf.

Die vhs Hannover Land greift zwar gerade viele digitale Themen auf. Dennoch kommen die klassischen Präsenzkurse in den Bereichen Kultur, Gesundheit, Sprachen und Gesellschaft natürlich nicht zu kurz. In allen fünf Kommunen finden Gesundheits-

und Tischkicker beschäftigen, treffen sich am 2. Juli im Gemeindehaus wieder die Freundinnen und Freunde von gemeinsamen Spielen – unter dem Motto „Play & Talk“ lädt ein Team aus der Kirchengemeinde ab 19.19 Uhr wieder ein, alte und neue Gesellschaftsspiele auszuprobieren und miteinander ins Gespräch zu kommen. Für eine Auswahl an Spielen ist hier gesorgt – aber auch die eigenen Lieblingsspiele können mitgebracht werden.

AUF EIN WORT

## Die Botschaft Johanni

Dieser Tage haben wir „Sommerweihnachten“. Hätten sie es gewusst? Wir stehen genau auf der Mitte zwischen Weihnachten im letzten Jahr und jenem in diesem Jahr. Der Kirchenjahreskalender hält sogar einen Feiertag dafür bereit: den Johannestag am 24. Juni. Mancherorts werden an „Johanni“ Johannisfeuer abgebrannt. Hier bei uns kennt man ihn noch als Schluss-tag für die Spargelernte.



Frank Foerster.

Foto: Privat

Johannes der Täufer hat in der Bibel eine wichtige Funktion. Er gilt als der größte der Propheten und war der Verkünder des Christus. Johannes hat Jesus im Fluss Jordan getauft. Er hat ihn als den Retter, der von Gott kommt, erkannt. Und er hat die Stimme aus dem Himmel gehört: „Dies ist mein lieber Sohn.“ (Matthäus 3, 17). Jetzt, nach der Sommersonnenwende steht sein Ausspruch: „Er muss wachsen, ich muss abnehmen!“ (Johannes 3, 30) in ge-

nen Zuhörern auch, was sie tun sollen: „Wer zwei Hemden hat, der gebe dem, der keines hat. Und wer zu essen hat, tue ebenso. Fordert von anderen nicht mehr, als angemessen ist. Tut niemandem Gewalt oder Unrecht an.“ (Lukas 3, 11-14). Damit forderte er sie auf, sich zu prüfen, das Leben zu ändern, falsche Wege zu verlassen, umzukehren. Als „Bußprediger“ blieb er in Erinnerung. Doch seine Worte sind nicht überholt. Den eigenen Lebenszusammenhang überprüfen, überlegen, ob es richtig ist, was man tut, womöglich eine Sinnesänderung im Leben vornehmen, dazu regen die Worte Johannes des Täufers an. Wie gehe ich um mit dem, was ich habe, wie fair bin ich in meinem Handeln, wie kann ich dem Frieden dienen? Johanni Botschaft bleibt aktuell.

**Frank Foerster, Pastor evangelisch-lutherisches Pfarramt Langenhagen-Süd**

kurse wie Yoga, Pilates oder Fitness statt. Viele Ernährungsvorträge runden das Gesundheitsprogramm ab, z. B. der Vortrag „Lass Mikroben toben: Darmgesunde Ernährung“ in Burgwedel. Im Sprachenbereich finden sich traditionell viele Englisch- und Spanischkurse. Auch Französisch und Italienisch sind Klassiker. Neu im Programm der vhs Hannover Land sind aber die Sprachen Arabisch, Indonesisch, Schwedisch, Türkisch und Polnisch. Neben Plattdöütsch und Sütterlin ist neuerdings auch Gebärdensprache im Programm.

Unter dem Motto „Mensch – Gesellschaft – Politik“ bietet die vhs Hannover Land Kurse und Vorträge zu aktuellen Themen an. Hier können sich die Teilnehmenden informieren, diskutieren und ihre Meinungen austauschen. Ganz praktische Tipps gibt es im Kurs „Erben, Vererben, Verschenken“ in der Wedemark und im Kurs „Selbstfürsorge für Mütter“ in Burgwedel. Ergänzt wird das Angebot durch Stadtrundgänge, Exkursionen, Vorträge und Coachings zu verschiedenen Fragen, die unsere Gesellschaft bewegen.

Das neue Kursmagazin „vhs kompakt 2/2025“ mit etwa 690 Kursen liegt bereits an zahlreichen Auslageorten in Burgwedel, Garbsen, Neustadt a. Rbge., in der Wedemark und in Wunstorf aus. Alle Angebote sind auch online verfügbar.

IMPRESSUM  
EXTRA Verlagsgesellschaft mbH

**Erscheinungsweise:**  
wöchentlich sonnabends

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:**  
Patrick Bludau

**Redaktion:**  
Redaktionsleitung: Carsten Bergmann  
Redaktion Langenhagen,  
Wedemark und Schwarmstedt:  
Oliver Krebs (ok)

**E-Mail:**  
[redaktion@langenhagener-echo.de](mailto:redaktion@langenhagener-echo.de)  
[redaktion@wedemark-echo.de](mailto:redaktion@wedemark-echo.de)

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

**Zustellung:**  
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,  
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover

Unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de) können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.

**z.Zt. gültige Preisliste unter mediadaten.online**

**verteilte Auflage: 49.700 Exemplare**

**Redaktions- und Anzeigenschluss:**  
jeweils Mittwoch 16 Uhr

**Verlagsanschrift:**  
30853 Langenhagen, Marktplatz 5 im CCL  
E-Mail: [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
Telefon: (0511) 973 66 35

**Druck:**  
Schweiger & Pick Verlag, Celle

Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druckerzeugnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbewerbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis  
» bitte keine kostenlosen Zeitungen «  
an Ihrem Briefkasten anzubringen.  
Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal [www.werbung-im-Briefkasten.de](http://www.werbung-im-Briefkasten.de)

485/7301\_002625



# Abschlussfeier an der Realschule Wedemark

71 Schülerinnen und Schüler feierlich verabschiedet



Die Absolventen der Realschule Wedemark.

Foto: Privat

**WEDEMARK (R/BS).** Bei strahlendem Sommerwetter und pünktlich zum kalendrischen Sommeranfang fand am Freitag die feierliche Entlassung der Abschlussklassen der Realschule Wedemark statt. Schulleiter Jens Szabo begrüßte in seiner Ansprache die 71 Schülerinnen und Schüler der drei zehnten Klassen, ihre Familien, Freundinnen und Freunde sowie das Kollegium der Schule.

In seiner Eröffnungsrede betonte Szabo die besondere Bedeutung dieses Tages – nicht nur, weil es der längste Tag des Jahres ist, sondern vor allem, weil ein wichtiger Lebensabschnitt für die Absolventinnen und Absolventen zu Ende geht. „Ihr habt in eurem Abschlussjahr viel geleistet – nicht nur tolle Noten erzielt, sondern euch auch mit einem gelungenen Streich und einem schönen gemeinsamen Grillen von der Schule verabschiedet“, lobte er die Jugendlichen.

Ein besonderer Dank ging an das Kollegium, das mit viel Geduld und Einsatz die Schülerinnen und Schüler auf ihrem Weg begleitet habe. Namentlich hob

Szabo die Klassenleitungen Frau Mittelhäuser, Frau Szabo und Herrn Goltermann hervor. Auch den Eltern und der gesamten Elternschaft sprach er seinen Dank aus: „Schule funktioniert nur, wenn Lehrkräfte, Eltern und Schüler an einem Strang ziehen.“

Emotional wurde es, als Szabo sich bei der langjährigen Vorsitzenden des Schulleiternrats, Frau Gutzler, verabschiedete. „Es ist auch Ihr Verdienst, dass sich unsere Schule in den vergangenen Jahren so positiv entwickelt hat.“

Im Rückblick auf die Schulzeit erinnerte der Schulleiter an den ersten Schultag vor sechs Jahren. Damals hatten die Schülerinnen und Schüler Briefe an ihr zukünftiges Ich verfasst – diese wurden ihnen nun zurückgegeben, als Symbol für den zurückgelegten Weg und die persönliche Entwicklung.

Szabo erinnerte auch an gemeinsame Klassenfahrten, an Engagement im Ganztagsbereich, als Verkehrshelfer, Schulsanitäter oder beim Tag der offenen Tür – all dies zeuge vom Gemeinschaftsgeist dieses Jahr-

gangs. Den zentralen Gedanken seiner Rede fasste Szabo in drei schlichten, aber gewichtigen Worten zusammen: „Sei ein Mensch.“ Er griff damit ein Zitat des Journalisten Marcel Reif auf, das dieser im Bundestag als Haltung weitergab. „Ein Mensch sein – das bedeutet nicht nur für sich selbst einzustehen, sondern auch für andere. Nicht wegzusehen, wenn Unrecht geschieht, Toleranz zu leben, und Unterschiede zu respektieren – auch wenn sie herausfordern“, so Szabo.

Er verwies in diesem Zusammenhang auf ein aktuelles Beispiel aus dem Schulleben: Die bunt bemalte Bank vor der Schule, ein Symbol für Vielfalt und Toleranz, wurde wiederholt beschmiert. Doch Schülerinnen und Schüler aus dem Wahlpflichtkurs Kunst hätten sie jedes Mal neu gestaltet – „ein sichtbares Zeichen dafür, dass man Haltung zeigen kann – und manchmal auch muss.“

Die Realschule Wedemark verabschiedet in diesem Jahr 70 Schülerinnen und Schüler, eine Schülerin wird die zehnte Klasse

wiederholen. „Wir sind stolz auf euch“, schloss Szabo seine Rede. „Behaltet eure Neugier, eure Fairness und eure Haltung – und bleibt vor allem: Mensch.“

Die feierliche Übergabe der Abschlusszeugnisse wurde im Anschluss durch Beiträge der Klassenleitungen ergänzt, die mit persönlichen Worten und Erinnerungen die vergangenen Schuljahre Revue passieren ließen. Musikalische Darbietungen und viel Applaus rundeten die bewegende Veranstaltung ab.

**Die Absolventen der Realschule Wedemark:**

Klasse 10 a: John-Steven Ahlvers-Anton, Nikita Akulow, Kiyon-Levend Berse, Melina-Sophie Bils, Catherine Eichholz, Amelie Eilers, Jette Gutzler, Amir Haidari, Elias-Merlin Hein, Quentin Hesselbarth, Lasse Kunath, Tarik Lehmann, Karolina Malkowska, Paul Mielke, Iliana Miller, Darina Orschledt, Melissa Pecheroga, Tom Scherpenzeel, Tino Schmidt, Levin Simon, Nicolas Volkert, Lewin Welzbacher, Marian Wild, Miada Yasir Abdallah Ahmad.

Klasse 10b: Elisa Andrei, Rojan Bashar, Luca Fehr, Nele Grotheer, Tim Gutzler, Lennox Haarstrick, Dhar Hajoyan, German Hajoyan, Jayden Hansen, Julien Lennox Jakobi, Evangelos Kalampoukas, Sophie Kreinbrink, Mirja-Lina Meyer, Nele Nehring, Hadia Rasooly, Lenia Sachse, Luis Schimmels, Hannah-Sofie Schmelzer, Joshua Seel, Clara Soares Silva, Sophia von Nickisch-Roseneck, Lars Wollenberg, Nils Wollenberg, Leo Ziegler.

Klasse 10c: Malte Baumann, Kilian Bräuer, Cheyenne-Blue Breitenstein, Marie Gerngroß, Katarina Grundmann, Jaspas Hanebuth, Adam Islamov, Caspar Kopjen, Ylvi Kujat, Kilian Kunow, Jonas Lewark, Laura Mattiuzzi, Joshua Philipp, Simon Pittschmann, Valentino Posavec, Wisam Roustom, Toygar Sanli, Lennart Schmidt, Malte Schüttke, Filiz Sertkaya, Elena Stagkou, Leon Stein, Ilija Varga.

# Wenn der Kiefer den ganzen Körper beeinflusst

Praxis Balance.dental: raus aus der Verspannung

**LINDWEDEL.** In der neuen Praxis Balance.dental in Lindwedel (Am Markt 1A) bietet Zahnärztin Anna-Katharina Weigandt ganzheitliche Kieferbehandlungen für Menschen jeden Alters an – vom Säugling bis ins hohe Alter.

„Kopf, Kiefer und Körper gehören für mich zusammen. Deshalb schaue ich mir nicht nur die Zähne an, sondern den ganzen Menschen“, so die Zahnärztin. Ob Babys, die schlecht trinken, Jugendliche Zahnfehlstellungen oder Erwachsene mit chronischen Schmerzen – viele Beschwerden können ihren Ursprung im Kieferbereich haben. Und oft zeigt sich das nicht nur lokal, sondern über Umwege: etwa in Form von wiederkehrenden Sportverletzungen, Verspannungen, Hüft- oder Knieschmerzen. Im Fokus stehen die grundlegenden Funktionen wie Atmen, Kauen, Schlucken oder Sprechen – und vor allem: das persönliche Wohlbefinden.



Schon der Eingangsbereich verspricht ein wohliges Ambiente. Foto: Monika Heinen

Dafür nimmt sich Anna-Katharina Weigandt viel Zeit und begleitet ihre Patientinnen und Patienten mit Ruhe und Blick fürs Ganze.

Schon beim Eintreten wird klar: Hier geht es um mehr als um klassische Zahnmedizin. Warme Far-

ben, natürliche Materialien und eine ruhige Atmosphäre schaffen einen Ort, an dem man gern zur Behandlung kommt – und zur Ruhe findet. Denn oft braucht es mehr als einen Termin, um Beschwerden nachhaltig zu lindern.

Ein besonderer Schwerpunkt liegt auf der Behandlung von CMD (Craniomandibulärer Dysfunktion) – einer Störung im Zusammenspiel von Kiefergelenk und Muskulatur. Häufige Anzeichen: verspannter Nacken, Kopfschmerzen oder ein unangenehmes Gefühl beim Aufwachen am Morgen.

Anna-Katharina Weigandt arbeitet eng mit spezialisierten Kolleginnen und Kollegen unterschiedlicher Fachrichtungen zusammen. Hierdurch wird über die reine Zahnmedizin hinaus eine ganzheitliche und interdisziplinäre Betreuung auf hohem Niveau ermöglicht.

Termine sind unkompliziert



Zahnärztin Anna-Katharina Weigandt nimmt sich viel Zeit für ihre kleinen Patienten. Foto: Gregor A. Ingenhoven

buchbar – online, per E-Mail oder WhatsApp. Eine Überweisung ist nicht notwendig. Je nach Versicherung werden die Kosten anteilig oder vollständig übernommen.

Mehr Informationen unter: [www.balance.dental](http://www.balance.dental)

## Altgoldankauf

Schmuck, Zahngold, Münzen, Silber, Bestecke  
Trauringe, Anfertigungen, Reparaturen

Do + Fr: 10-13 + 15-18 und Sa: 10-13  
und nach Terminvereinbarung  
Wedemarkstr. 62 ♥ 05130 / 377-477  
[goldschmiede-wiek.de](http://goldschmiede-wiek.de)

GOLDSCHMIEDE  
**WIEK**

Beratung \* Verkauf \* Montage \* Wartung

**Tortechnik**

**Jens Bornemann**  
Schmiedestraße 23  
30900 Wedemark  
05130 / 925325  
[www.bornemann-tortechnik.de](http://www.bornemann-tortechnik.de)

Garagentore  
Antriebe  
Haustüren  
Türen  
Fenster

**HÖRMANN**

### Dem Einbrecher keine Chance

- kostenlose Beratung vor Ort
- Um- und Nachrüstung von Fenstern und Türen nach DIN 18104
- Montage durch geschulte Fachkräfte
- Lieferung und Montage von geprüften Sicherheitsfenstern

Vom LKA Niedersachsen gelisteter Betrieb!

**Zuhause sicher**  
Eine Initiative Ihrer Polizei

Bissendorf · Burgwedeler Str. 14  
(05130) 87 38  
e-mail: [tischlerei-knoke@t-online.de](mailto:tischlerei-knoke@t-online.de)

**KNOKE**  
Bau- und Möbeltischlerei

ERISCHUND HAUSENGESCHMACK

**Wedemark's Currywurst No. 1**

**SCHLEMMERECK**

„Bei Kosta's“  
SCHLEMMERECK MELLENDORF

Tel.: 05130-3576

Kaltenweider Str. 13  
30900 Wedemark

Rinne Steuerberatungsgesellschaft mbH

**Willi Rinne**  
Steuerberater  
**Stefan Kahnt**  
Steuerberater

Im Wöhren 4  
30900 Wedemark  
OT Bissendorf  
Telefon 05130/95 90 0  
Telefax 05130/95 90 90

**Heidelbeerpflanzung Leitke**  
- ein Familienbetrieb seit über 50 Jahren -  
Am Hoyer Bahnhof 1  
29690 Schwarmstedt  
Tel. 05073/504

Heidelbeeren gepflückt oder zum selber pflücken direkt ab Hof.  
Öffnungszeiten: Mo.-Sa. 09:00-17:00 Uhr  
So. 09:00-12:00 Uhr

Sie finden uns freitags auch auf dem Bauernmarkt in Schwarmstedt.

**MOSS Delikatessen**

**Mittagstisch:**  
Mo Geflügelgeschnetzeltes „Kokos-Spinat“  
Di Apfelstrudel mit Vanillesauce  
Mi Kalbshackbällchen in Kohlrabirahm  
Do Rotbarschfilet „Spanische Art“  
Fr Geflügelknäckel mit Pilzrahm  
Sa Schweinegeschnetzeltes „Süß-Sauer“  
(unseren gesamten Wochenplan finden Sie unter [www.moss-delikatesen.de](http://www.moss-delikatesen.de))

**Fischer Fritze empfiehlt:**  
**Frisches Steinbeißerfilet**

Festes helles Filet, toll zum Dünsten oder Braten  
– handfiletiert –

100 g € **1,95**

**Dänemarks zarteste Versuchung**  
Schaumkuss mit Marzipanboden & Zartbitterschokolade

Dammstraße 10  
30938 Großburgwedel  
Tel. (05139) 23 45



# Mit witzigen Sprüchen gegen den Schulabriss

Bürgerinitiative startet Plakatkampagne und reicht nach Pfingsten Klage ein

**MELLENDORF (KRA).** Neulich in einem Wedemärker Lehrerzimmer: „Die Grundschule zu sanieren wäre zu einfach, oder? Lieber alles platt machen!“ sagt eine Lehrerin. Die ältere Kollegin erwidert: „Logisch! Und dabei bloß nicht hören, was Eltern und Lehrer sagen – könnte ja sinnvoll sein!“ Ein kleiner Sprechblasendialog, ein humoriges Comicbild, mit dem die Bürgerinitiative (BI) „Wedemark macht Schule“ sich wieder ins Gespräch bringen will.

Anlass ist die Klage gegen die Ablehnung des Bürgerbegehrens, die nun nach Pfingsten beim Verwaltungsgericht eingereicht werden soll. Während die Verwaltung Abriss und Neubau des Schulgebäudes plant, möchte die BI die Grundschule erhalten und sanieren. Sie hatte mehr als 4000 Unterschriften für ein Bürgerbegehren gesammelt, das dann aber nach Ansicht der Verwaltung erhebliche formelle Mängel aufwies.

Daher lehnte der Verwaltungsausschuss das Bürgerbegehren aus rechtlichen Gründen ab. In der folgenden Ratsdebatte wurden auch schwerwiegende Vorwürfe gegen die BI wegen der Methode der Unterschriftensammlung erhoben. Doch die Initiatoren ließen sich nicht entmutigen. Sie starteten eine erfolgreiche Spendenaktion, die es ermöglichte, einen Rechtsanwalt einzuschalten.

Aktuell hängen sechs große Plakate in Mellendorf: Etwa an einem Zaun am Hellendorfer Kirchweg gegenüber der Rewe-Filiale, an der Stucke-Kreuzung, an der L190 gegenüber der Esso-Tankstelle



**Geben nicht auf: Heike Fischer (von links), Anna Hemme, Angelika Beck, Anne Voigt mit Helge und Lars sowie Olaf Mußmann von der BI "Wedemark macht Schule" vor einem der provozierend ironischen Plakate.**

Foto: Andreas Krasselt

oder auch an einer großen Reklametafel an der Wedemarkstraße unmittelbar vor der Gabelung zur L190. Weitere Plakate sind in Vorbereitung.

„Die werden wir nach und nach anbringen“, so Anna Hemme vom Sprecherteam der BI. „Sie zeigen unterschiedliche Bevölkerungsgruppen mit ihren Meinungen.“ Ironisch zugespitzt, versteht sich. So etwa beim Rentnerpaar: „Sag mal Hermann ... Ist Abriss jetzt das neue Schulkonzept?“ Hermanns Antwort in dem Cartoon: „Scheint so. Je kleiner die Räume, desto größer der Denkfehler.“

Zuletzt hatte der Tonfall des Streits bei allen Beteiligten an Schärfe zugenommen. Seitens

der BI herrscht Unverständnis darüber, dass die mehr als 4000 Unterschriften ignoriert würden. „Das grenzt an Entmündigung“, sagt etwa Heike Fischer. „Es ist beeindruckend, wie die Politik auf der einen Seite zu Beteiligung auffordert, aber wenn das dann passiert, mit Gegenwind reagiert“, ergänzt Anne Voigt, deren Sohn Helge ab Sommer die Grundschule besuchen wird.

Doch die BI ist zuversichtlich, Chancen vor Gericht zu haben. „Ich bin fest überzeugt, für die richtige Sache einzustehen“, sagt Anna Hemme. Auch die Bereitschaft, die Plakataktion zu unterstützen, sei groß. Und Olaf Mußmann betont: „Die Politik muss

sich langfristig damit auseinandersetzen, dass sich Bürger mit derartigen, auch mit humorvollen Aktionen für ihre Interessen einsetzen.“

Für die Nutzung der Werbetafeln habe es großzügige Sponsoren gegeben. Und viele private Hausbesitzer seien bereit, ihre Hauswände oder Zäune zur Verfügung zu stellen, so Hemme: „Eine Ehrensache, wurde uns gesagt. Wir haben viel Zuspruch erhalten.“ Je mehr Hausbesitzer mitmachen würden, umso sichtbarer würde die Aktion und damit das Anliegen der BI. „Die Plakate sollen auch nicht nur an einer Stelle bleiben, sondern ein bisschen durch den Ort wandern.“

## Konzert „Unterm Schauer“

**BRELINGEN (R/BS).** Der Kulturverein Brelinger Mitte lädt am Freitag, 5. Juli, zum letzten Konzert „Unterm Schauer“ vor der Sommerpause. Zu Gast ist das Trio Hora Nova, das sich leidenschaftlich und unsentimental durch die verschiedenen Folklore-Traditionen des Balkan spielt.

Mit Leichtigkeit, Neugierde und Improvisationskunst gelingt es den Musiker\*innen ihre Liebe zur Schönheit und speziellen Wehmut der Volksmusik vom Balkan zu verbinden mit allerlei Inspirationsquellen von Barock bis Bartok, von Bebop bis Berio. Die Ensemblegründerin Anti von Klewitz hat sich intensiv mit der Musik des Balkans und der Roma auseinandergesetzt. Mit Stimme und Geige transportiert sie ein Lebensgefühl voller Fröhlichkeit, verschnörkelter Sehnsucht, Wut und Trauer.

Johannes Lauer an der Posau-

ne lässt den Bären knurren und seufzen, spielt lyrisch-poetische Soli, unterlegt die Melodien mit erdigem Bass oder webt vertrackte Muster aus afro- und lateinamerikanischen Rhythmen. Sander Hoving, Kontraviola, lässt dieses ur-transilvanische Instrument sich einer unkonventionellen, rhythmisch und harmonisch kraftvollen und reichen Sprache bedienen. Auch als Solist auf Violine und Viola schreckt er vor nichts zurück.

Das Konzert „Unterm Schauer“, Hauptstraße 44, in Brelingen beginnt um 20 Uhr, Einlass ist um 19 Uhr. Der Eintritt kostet 12 Euro, ermäßigt 8 Euro. Eintrittskarten sind im Vorverkauf bei Schreib Gut(h), ehemals Buchhandlung v. Hirschheydt (Mellendorf), Bücher am Markt (Bissendorf), Freitagbüro Brelinger Mitte (Brelingen) sowie per mail an info@brelinger-mitte.de.



**Das unkonventionelle, virtuos eingespielte Trio Hora Nova ist am 5. Juli in Brelingen zu erleben.**

Foto: Casey Tower

**www.madsack-seesalon.de**  
**0511 - 5182107**

**DIE EXKLUSIVE LOCATION ZUM MASCHSEEFEST**

**LETZTER FREIER TERMIN**  
**Montag, 11.08.2025**

**JETZT RESERVIEREN!**  
**5 Std. | Buffet Getränke | Service**  
**€ netto 119 p.P.**

## Aufstieg in die Kreisliga

Die neue Saison verspricht spannende Derbys

**BRELINGEN (R/BS).** Der 1. FC Brelingen steigt zur nächsten Saison in die Kreisliga auf. Nach dem letzten Punktspiel am 31. Mai war die Hoffnung groß, dass die Vizemeisterschaft für den Aufstieg reichen würde. Das Trainergespann Schröter & Keitsch zeigte sich kurz nach dem Spiel zufrieden: Sie hatten eine starke Saison mit nur vier Niederlagen gespielt und am Ende einen Vorsprung von 12 Punkten auf den Drittplatzierten. Keitsch hatte das Ziel, den zweiten Tabellenplatz kurz vor der Rückrunde zu erreichen, erfolgreich umgesetzt.

Der Aufstieg in die Kreisliga ist ein großartiges Ergebnis für den Verein und Trainer Martin Schröter, der nach neun Jahren Platz für Nico Altenburg macht. Alle Herrenteams aus der Wedemark spielen nun in der Kreisliga, was spannende Derbys für die Fans verspricht.

Trainer Schröter äußerte neben den sportlichen Erfolgen auch Bedenken zur Entwicklung des Fußballs in der Wedemark. Er plädiert seit langem für eine engere Zusammenarbeit der Fußballsparten, um langfristig erfolgreich zu sein, insbesondere im Jugend- und Herrenbereich. Eine

bessere Kooperation könnte helfen, Talente zu halten und mit der lokalen Konkurrenz Schritt zu halten.

Nach dem Aufstieg plant Schröter zunächst eine Pause vom Traineramt, um neue Energie zu tanken, schließt aber nicht aus, in Zukunft wieder aktiv zu werden. In Brelingen wird jetzt gefeiert, bevor die Vorbereitungen für die neue Saison beginnen. Die Vorfreude auf die kommenden Duell in der Kreisliga ist bereits spürbar, wie bei der diesjährigen Wedemark-Meisterschaft zu sehen war.



**In Brelingen wird jetzt gefeiert, bevor die Vorbereitungen für die neue Saison beginnen.**

Foto: Privat



# Elzer Schützen feierten unter freiem Himmel

Am Samstag stand das Scheibennageln im Mittelpunkt

**ELZE (JO).** Ordentlich zu tun hatten die Mitglieder des Schützenvereins Elze am vergangenen Wochenende beim Austragen der diesjährigen Ehrenscheiben für ihre Preisträgerinnen und Preisträger. Anstelle der üblichen beiden Stopps bei ihrem Schützenkönig und der Kinderkönigin kam ein weiterer dazu, denn Lia Kopitz konnte schon im vergangenen September den Titel der Kreiskinderkönigin nach Elze holen. Traditionell wird eine solche besondere Scheibe dann beim nächsten Schützenfest des jeweiligen Heimatvereins ausgetragen.

Und dem Festausschuss des Vereins war es doch noch gelungen, Ersatz für den ursprünglich gebuchten Spielmanszug zu bekommen, der sein Kommen kurzfristig abgesagt hatte. Mitglieder des Feuerwehrmusikzuges sorgten vom beschatteten Planwagen aus für den richtigen Tritt des Festumzuges, in den sich auch die Freiwillige Feuerwehr des Dorfes, Ortsbürgermeister Dirk Baerbock und eine Delegation des Brelinger Schützenvereins eingeordnet hatte.

Erstes Ziel der Marschiererin-



**Scheibengewinnerinnen und -gewinner Julia Grüßing, Lia Kopitz, Sina und Sven Wickboldt (vorne von links) mit weiteren Preisträgern.**  
Foto: Gabriela Vrobel

nen und Marschierer war das Haus von Kinderkönigin Sina Wickboldt, ehe es weiter Richtung Senioren-Wohnpark an der Alten Festwiese ging. Hier brachte der Musikzug den Einwohnern ein

Ständchen, die Festgesellschaft freute sich über die gereichten Erfrischungen. Weiter ging es zum König – dem Vater der Kinderkönigin – Sven Wickboldt. Und schließlich wurde die Kreiskinderscheibe zunächst an der Pfarrscheune aufgehängt. Sie soll in Kürze ihren endgültigen Platz am Neubau der Familie Kopitz finden.

Zurück am Festplatz auf dem Hof des Gasthauses Goltermann kam der Tanzabend bei hochsommerlichen Temperaturen zunächst nur schleppend in Gang, aber das änderte sich entscheidend nach Sonnenuntergang. Dann füllte sich der Platz und die Schützen feierten mit einem erfreulich jungen Publikum ihr fröhliches Schützenfest.

Am zweiten Festtag stand das gemeinsame Frühstück im Mittelpunkt, in dessen Rahmen auch die Ehrungen durch Kreisoberschützenmeisterin und Vereinsvorsitzende Birgit Gräfenkämper stattfanden: Die Silberne Ehren-

nadel für 25-jährige Mitgliedschaft erhielten Rita Klewitz, Ute Dröge und Almut Hebecker. 40 Jahre dabei ist Carsten Brügge-mann, Ernst Lohmann bereits seit 50 Jahren und Gerd Huke sowie Heinrich Hemme seit stolzen 60 Jahren.

Das Schützenfest endete am Sonntag bei Temperaturen über 30 Grad mit einem nicht eingeplanten Programmpunkt: Weil der Wetterdienst eine Sturmwarnung ausgegeben hatte, wurden nach dem Abendessen die über den Hof gespannten Zeltplanen gemeinsam spontan abgebaut und damit für die nächsten Jahre gesichert.

Die Preisträger 2025: Kreiskinderkönigin Lia Kopitz; Lichtpunkt-königin: 1. Julia Grüßing, 2. Lydia Groß; Jugend- und Junior-königin/in: 1. Elias Tom Meissner, Fiona Meybauer, 3. Konstan-tin Varga; Bürgerkönig/in: 1. Sven Wittbold, 2. Martina Taylor, 3. Andreas Epp; Damenkönigin: Martina Müschen.



**Traditionell führen die Träger der Vereinsfahne den Festumzug an.**  
Foto: Gabriela Vrobel

## „Tennis on the road“

**BISSENDORF (R/BS).** Bereits zum 30. Mal bringt der Tennisverband Niedersachsen-Bremen (TNB) mit seiner Streetwork-Tour unter dem Motto „Tennis on the road“ den Tennissport direkt zu Kindern auf die Straße. Ziel ist es, Grundschülerinnen und Grundschüler spielerisch für Tennis zu begeistern und den Sport als attraktive Freizeitaktivität vor-

zustellen. Jetzt machte die Tour Halt in Bissendorf. Gemeinsam mit dem Tennisclub Bissendorf nahmen 308 Kinder der örtlichen Grundschule bei bestem Wetter an einem bunten Sport- und Spielfest teil.

Nach der Begrüßung starteten die Kinder mit TNB-Maskottchen „Talentino“ ins Aufwärmprogramm. Anschließend spielten

die ersten und zweiten Klassen Low-T-Ball, die dritten Klassen Kleinfeld-Tennis – verteilt auf 14 Spielfeldern.

In einem K.o.-System wurden Klassensieger und schließlich Tagessieger ermittelt. Ein buntes Rahmenprogramm sorgte für zusätzliche Begeisterung: mit Spielstationen, Bastelaktionen, Stempelkarten und vielem mehr.

34 freiwillige Helferinnen und Helfer unterstützten tatkräftig.

Bürgermeister Helge Zychlinski überreichte bei der Siegerehrung Pokale, Medaillen, Vereins-Trikots, Eisgutscheine und Schnuppermitgliedschaften. Alle Kinder, unabhängig von ihrer Platzierung, konnten sich für ein Probetraining beim TC Bissendorf anmelden.

**Ma Jolie**  
Kosmetik-Studio  
Inh. Ailki Georgi

Ihre Wohlfühladresse in der Wedemark

**JEAN D'ARCEL**  
COSMETIQUE

**HILDEGARD BRAUKMANN**

**25 Jahre Ma Jolie Kosmetik**

Liebe Kundinnen und Kunden, ich bedanke mich bei Ihnen für die anhaltende Treue.

Vereinbaren Sie gerne einen Termin: 05 130 - 37 57 78  
An der Beeke 3 • 30900 Wedemark/Etze  
www.majolie-kosmetik.de • Email: aliki@majolie-kosmetik.de

**Möbeltischlerei**  
**August Rehse**

Seit über 120 Jahren sind wir Ihr kompetenter u. freundlicher Fachbetrieb wenn es um Möbel geht.

Möbelaufarbeitung - Möbellackierungen

Möbelneubau - Möbelumbauten

Polster und Bezugsarbeiten

Johannisgraben 15  
30900 Wedemark  
Tel: (05130) 8660

**ERLEBNIS WELT**  
Hannover Airport

**Ausflugsziel Flughafen**  
**FASZINATION FLIEGEN**  
**HAUTNAH ERLEBEN**

- Das Geheimnis des Fliegens lüften. In unserer Ausstellung Welt der Luftfahrt.
- Den Überblick genießen. Auf unserer Aussichtsterrasse.
- Einmal selbst Pilot sein. In unseren Flugsimulatoren\*.

www.hannover-airport.de/erlebnis

\* Ab 12 Jahre. Voranmeldung erforderlich.

**hannover airport**

Anzeigen / Beilagen ++ Online-Werbung ++ Sondermagazine ++ PR

**Hier ist Ihre Werbung in guten Händen.**

**Julia Heberling**  
Mediaberaterin für die Wedemark und Schwarmstedt  
j.heberling@madsack.de  
Achtung, neue Tel.-Nr. (05136) 89 94 23

**ECHO**  
Hannoversche Allgemeine  
Neue Presse

**urlaub-suedtirol.de**

Pauschalreisen & Nur-Flug

**SÜDTIROL**  
Nur **120 Min.** Flugzeit!

**BERGLANDHOTEL**  
**UNTERTHEIMERHOF \*\*\*\*\***  
Panorama-Blick auf die Dolomiten  
z. B. 01.09. – 04.09.2025

3 ÜN mit Halbpension inkl. Flug & Transfer ab **€ 999,-** p. P. im DZ

**urlaub-kaernten.de**

Pauschalreisen & Nur-Flug

**KÄRNTEN**  
Nur **100 Min.** Flugzeit!

**AMERIKA-HOLZER \*\*\*\*\***  
Im Land der zweihundert Seen  
z. B. 15.09. – 18.09.2025

3 ÜN mit Halbpension inkl. Flug & Transfer ab **€ 869,-** p. P. im DZ

Jeweils mit Flug ab **Hannover Airport**

Tagesaktuelle Preise mit limitierter Verfügbarkeit. Es gelten unsere AGB für Pauschalreisen.

34119 Kassel • Tel. 0561 59 861 701 • [www.uks-touristik.de](http://www.uks-touristik.de)



# WEDEMARKMAGAZIN

## Gaming mit den Profis

Gemeinde und Vereinsorganisationen laden zum eSports-Day ins Forum am Campus W ein

Wer zockt wie die Profis? Beim ersten eSports-Event in der Wedemark können junge Talente am Montag, 30. Juni, ausprobieren, ob sie mit hauptberuflichen Spielern mithalten können. Gemeinsam mit eSports Hannover 96, den Recken Rockets und dem eSports Innovation Hub aus Hannover lädt die Gemeinde Interessierte ein, ihre Geschicklichkeit an Tastatur und Controller unter Beweis zu stellen.

Andy Holz von der Jugendpflege war schon länger auf der Suche nach Partnern, mit denen er den jungen Gaming-Fans aus der Wedemark ein solches Event anbieten kann. Im Jugendtreff Brelingen versuche er zwar, den Besucherinnen und Besuchern viele Begegnungen abseits der Bildschirme zu ermöglichen, sagt der Pädagoge. Allerdings könne er auch die wahren Interessen der jungen Klientel nicht vernachlässigen.

Spiele wie der Fußballsimulator FC 25, das Strategiespiel League of Legends und das chaotische Auto-

Fußballspiel Rocket League stehen beim jungen Publikum so hoch im Kurs, dass Profi-Teams ihre Spiele vermarkten. Nun wolle man wieder ein Stück aus der rein virtuellen Welt heraustreten und den jungen Fans den persönlichen Austausch mit den jungen Profis ermöglichen, sagt Björn Benke, Geschäftsführer des eSports Innovation Hub aus Hannover.

Zum Treffen im Campus W haben sich der Spieler Riad Fazlija, der Coach Patrick Roth von Hannover 96, der Rocket-League-Könner Florian Rahden von den Recken Rockets sowie der League-of-Legends-Zocker Jannis Warnecke angekündigt.

Live-Spiele auf großen Bildschirmen, Virtual-Reality-Spiele und die Möglichkeit, die Lieblingsspiele frei zu spielen, bieten genug zu tun. Die Veranstalter erwarten Hunderte Gaming-Fans. Bei einem Gaming-Quiz gibt es Preise zu gewinnen, Eintritt und Catering sind für die Teilnehmenden kostenlos. Noch ist der eSport weitgehend

eine Domäne junger Männer, doch auch Mädchen und Frauen sind willkommen. Die Besucherinnen und Besucher haben auch Gelegenheit, sich mit den Profis über Möglichkeiten und Bedingungen des eSports auszutauschen. Wer mag, kann Autogramme sammeln oder Selfies mit den Stars machen. „Sicher ist die Veranstaltung auch für Eltern interessant“, sagt Paul Wetenkamp von eSports Hannover 96.

Einer seiner Profis habe ihm berichtet, dass seine Eltern erst bei einem solchen Event verstanden hätten, was ihm das Hobby bedeutete. Profi-Spieler werden von ihren Trainingsbedingungen berichten, kündigt Benke an. Dabei säßen sie übrigens mitnichten immer nur am PC oder an der Konsole. Sie seien verpflichtet, auch im Fitness-Studio zu trainieren. „Training für Rücken und Arme ist Pflicht. Wer mehr macht, kann sich damit Slots im Spa-Bereich freischalten“, sagt Benke mit einem Augenzwinkern. Ein Belohnungssystem, wie es



Sie freuen sich auf einen wilden Gaming-Abend: Björn Benke (von links), Paul Wetenkamp, Ellen Bruns, Andy Holz und Helge Zy-chlinski. Foto: Kathrin Götze

auch typisch für die Computerspiele ist. Natürlich berge übermäßige Bildschirm-Aktivität auch Gefahren, räumt Ellen Bruns vom Service Soziale Arbeit bei der Gemeinde ein. Wer mit den Jugendlichen in Kontakt bleiben wolle, tue aber gut daran, sich auch in ihre Welt zu be-

geben. „Die Konsolen bekommen wir übrigens vom Team Jugendschutz der Region Hannover“, sagt sie. Auch dort habe man verstanden, dass Jugendarbeit mit geteilten Interessen funktioniert.

Der eSports-Day im Forum Campus W, Fritz-Sennheiser-

Platz, läuft am Montag, 30. Juni, von 18 bis 22 Uhr, der Eintritt ist frei. Die Gemeinderatssitzung ist auf 18 Uhr vorverlegt, damit sich auch Ratsmitglieder bei dem bisher einmaligen Event umsehen können, sagt Bürgermeister Helge Zy-chlinski (SPD).

## Spielen, lernen, entspannen

Vor zehn Jahren gründeten fünf engagierte Frauen das SeminarAktionsZentrum Wedemark

Sie planen spannende und entspannende Aktionen für drei kleine Dörfer im Herzen der Wedemark – und zwar inzwischen bereits seit zehn Jahren. Das Vorstandsteam des SeminarAktionsZentrums (SAZ) Wedemark freut sich über das stabile Bestehen des Vereins.

„Wir wollen bei dieser Gelegenheit Mitgliedern, Veranstaltenden, Interessierten, Teilnehmenden und Unterstützenden von Herzen für ihr Engagement und ihre Treue danken“, sagt Marion Brüggemann-Behnke, Gründungs- und Vorstandsmitglied.

Zehn Jahre ist es her, dass fünf engagierte Frauen entschieden, den gemeinnützigen Verein zu gründen. Drei der Gründerinnen sind noch heute im Vorstand aktiv. „Förderung des bürgerschaftlichen Engagements zugunsten gemeinnütziger und mildtätiger Zwecke“, so lautet ein zentraler Satzungszweck. Für die Vereinsmitglieder heißt das: Menschen verbinden, neue Begegnungen ermöglichen, Hilfe anbieten und soziale Strukturen stärken.

Die wichtigste Voraussetzung dafür sei gewesen, einen angemessenen Raum zur Verfügung zu stellen, berichtet Brüggemann-Behnke. Dieser Raum liegt noch heute zentral an der Ortsdurchfahrt Scherenbostel. Seit seiner Gründung hat das SAZ zahlreiche Veranstaltungen sowohl dort, Am Husalsberg 7, als auch auf größeren Bühnen organisiert, unter anderem zwei Benefizkonzerte des Polizeiorchesters Niedersachsen.

Doch das ist längst nicht alles: Ob Seminare, Workshops, Spieleabende, Bildervorträge, Vernis-



Offen für neue Begegnungen: Marion Brüggemann-Behnke (von links), Sabine Boeker, Melanie Grambow, Michaela Kühnel und Jennifer Roselieb vom Vorstand des SeminarAktionsZentrums. Foto: Privat

sagen, Flohmärkte, Stammtische, Meditation, Yoga, Selbsthilfegruppen, Beratung oder kreative Angebote, das SAZ stehe allen offen. Besonders viel Resonanz habe es zuletzt beispielsweise für die Themencafés gegeben, in denen Neu-linge das Kartenspiel Doppelkopf lernen und üben konnten. „Da haben wir gleich noch zusätzliche Termine anberaumt“, sagt Brüggemann-Behnke.

Die Themencafés hat der Verein 2017 eingeführt – sie seien ein besonderes Herzensprojekt, sagt Boeker. In entspannter Atmosphäre stellen dort Privatleute regelmäßig und kostenfrei verschiedene Themen vor. Ein persönliches Anliegen, ein Hobby, ein Fachthema oder ein soziales Angebot: Alle sind eingeladen, sich dort einzubringen, zuzuhören oder neue Kontakte zu knüpfen. Für dieses Engage-

ment wurde das Themencafé 2023 vom niedersächsischen Sozialministerium für herausragende ehrenamtliche Arbeit ausgezeichnet.

Seinen Ursprung hat der Verein im Wunsch, neue Mitbürger in die Dorfgemeinschaften einzubinden. Als die ersten geflüchteten Menschen in die Wedemark kamen und in der ehemaligen Grundschule Scherenbostel untergebracht wurden, sei im Dorf der Wunsch aufgekommen, Begegnungen aktiv zu fördern. Im zuvor bestehenden Drei-Dörfer-Treff für Scherenbostel, Wiechendorf und Schlage-Ickhorst wurden Neuankömmlinge provisorisch untergebracht.

Die Gründerinnen richteten unter anderem kostenfreie Angebote zur Integration an die Geflüchteten. Überdies lebten die Treffen des Drei-Dörfer-Treffs unter dem Dach des neuen SAZ wieder auf: Doppelkopfkurse, Vorträge, lebendige Adventskalender und viele weitere Veranstaltungen gehörten dazu.

Während der Pandemie habe man viele Aktivitäten einschränken müssen. Dennoch sei es dem Verein gelungen, den Kontakt über Facebook und Instagram aufrechtzuerhalten. Inzwischen gehöre diese Kommunikationsform fest zur Vereinsarbeit. Ob Doppelkopf, Pferdeleute-Stammtisch oder „Spirit Talk“: Das aktuelle Angebot ist jeweils auf den entsprechenden Seiten dort zu finden.

Wer im SAZ mitwirken möchte, die Räumlichkeiten nutzen oder bei einem Themencafé ein Anliegen vorstellen mag, ist dem Verein willkommen. Der Kontakt lässt sich knüpfen unter: sazwedemark@mail.de.

## REG Wedemark beim Hans-Bauer-Pokal in Wolfsburg



Erfolgreich beim Hans-Bauer-Pokal: Karlotta Reichelt (von links), Leni Wiegand und Tyra Scally. Foto: Privat

Am vergangenen Wochenende stand für die REG-Läufer ein besonderer Wettbewerb auf dem Programm: Der traditionsreiche Hans-Bauer-Pokal in Wolfsburg markierte für viele Rollkunstläuferinnen und -läufer den Auftakt in die neue Saison – und die Roll- und Eissportgemeinschaft Wedemark war natürlich dabei.

Insgesamt gingen über 250 Teilnehmerinnen und Teilnehmer aus ganz Niedersachsen an den Start, darunter auch Sportlerinnen, die sich in unterschiedlichen Leis-

tungsklassen präsentierten. In der Halle herrschte eine sportlich faire und zugleich motivierende Atmosphäre – perfekte Voraussetzungen, um die in den letzten Wochen erarbeiteten Küren erfolgreich darzubieten. Die REG-Läuferinnen zeigten durchweg tolle Leistungen – ob bei den Minis, den Anfängerklassen, den Freiläufern oder den höheren Leistungsklassen. Auch in der Vereinswertung durfte man sich freuen: Mit einem respektablen 5. Platz stellte der Verein einmal mehr seine Qualität unter Beweis.



# SENIORENGERECHTER WOHNRAUM BEZUGSFERTIG

## PFLEGEDIENST CASPAR & DASE IST KOOPERATIONSPARTNER

### Barrierefreie Wohnanlage – nicht nur für Senioren

Investitionssumme in Höhe von 17 Millionen Euro



Auch im Alter oder Krankheitsfall möglichst lange in der eigenen Wohnung leben zu können, das wünscht sich der Großteil der Senioren für einen angenehmen Lebensabend. Nach langjähriger Planungsphase ist jetzt der durchgehend barrierefreie Wohnkomplex im Baugebiet Diersrahe in Bissendorf an der Scherenbosteler Straße, Ecke Dr. Hellmuth-Hahn-Straße, bezugsfertig.

Entstanden sind auf dem 4.400 Quadratmeter großen Areal in vier Gebäuden 48 Wohnungen zwischen 39 und 84 Quadratmetern: „Insgesamt also eine Wohnfläche von 2.700 Quadratmetern“, rechnete Dr. Peter Wiechmann bei einem Rundgang über den Wohnkomplex vor. Er ist einer der beiden Investoren, die für den Neubau mit besonderem Konzept rund 17 Millionen Euro in die Hand genommen haben. Als Kooperationspartner wird der Pflegedienst Caspar & Dase im Bedarfsfall im Komplex seine Leistungen anbieten: „Alle Wohnungen sind mit neuester digitaler Technik ausgestattet, die ganz nach Bedarf genutzt oder auch still gelegt werden kann“, so Kai Dase. Unter anderem gibt es Sensoren, die beispielsweise melden, wenn

eine Bewohnerin oder ein Bewohner in der Wohnung gestürzt ist: „Es gibt ein zuverlässiges Warnsystem, dass dann schnelle Hilfe gewährleistet. Unter anderem haben alle Wohnungen zum Flur Signallampen, die im Bedarfsfall den Helfenden anzeigen, in welcher Wohnung sie gebraucht werden.“

Die energetische Ausstattung der Wohnanlage verspricht niedrige Nebenkosten. Bei einem Quadratmeterpreis von rund 20 Euro müssen künftige Mieterinnen und Mieter nur zwischen 115 und 160 Euro für die Nebenkosten dazu rechnen. Schon 2020 haben erste Planungen für die auf die Bedürfnisse von Senioren zugeschnittenen Wohnungen begonnen, nicht ganz einfache Rahmenbedingungen haben dafür gesorgt, dass erst jetzt die Wohnungen fertig gestellt werden konnten: „Alle Wohnungen sind Mietwohnungen“, so Dr. Wiechmann, der dazu die Vorzüge der Anlage aufzählte: Jedes Stockwerk ist mit einem Aufzug barrierefrei zu erreichen. Im Erdgeschoss gibt es Wohnungen, die speziell auf die Bedürfnisse von Rollstuhlfahrern und -fahrrn zugeschnitten sind. Das heißt, unter anderem sind die Griffe für die Fensterbedien



Noch nicht ganz fertig ist der Wintergarten, der zur neuen Cafeteria der Wohnanlage gehören wird. Die Nutzung wird auch für Gäste von außerhalb möglich sein. Foto: Privat

oder dir Türen entsprechend tiefer gesetzt, in den Sanitärbereichen ist ausreichend Platz auch für einen Rolli, jede Wohnung hat einen Balkon oder eine Terrasse zu bieten. Auch eine Tiefgarage mit zahlreichen Stellplätzen gehört zum besonderen Konzept und trägt der Tatsache Rechnung, dass auch Senioren durchaus noch mobil sein können und wollen. Eher unscheinbar erscheint die Zufahrt in die Tiefe: Über eine Art Garagentor fährt man in einen Aufzug vorwärts ein, den man eine Etage tiefer auch wieder vorwärts verlässt. Über Sensoren wird automatisch für

ausreichend Licht gesorgt und auch die Stellplatzgröße erlaubt nicht nur Kleinwagen. Unterhalb des neuen Komplexes erschließt sich nicht nur die Tiefgarage, hier findet auch die gesamte notwendige Technik ihren Platz und auch für jede einzelne Wohnung ein Kellerraum als Abstellgelegenheit.

Der Clou: Im Untergeschoss sind darüber hinaus bereits Räumlichkeiten für eine Physiotherapeutische Praxis vorgesehen, die auch für Patientinnen und Patienten von außen zugänglich sein wird. Gleich nebenan ist aktuell kurz vor der Fertigstellung ein kleines Bewegungsbad, das von den Bewohnerinnen und Bewohnern genutzt werden kann: „Wie hier genau die Belegung sein wird, muss sich noch entwickeln“, so Dr. Wiechmann. Auch wie genau die Nutzung des in die Anlage integrierten Veranstaltungsraums Aussehen wird, steht noch nicht endgültig fest. Sicher ist, dass es eine komplette Küche sowie unterschiedliche Nutzungsmöglichkeiten geben wird, für die Bewohner genau wie alle anderen Gäste. „Hier kann man zum Beispiel als Bewohner Geburtstage oder Jubiläen feiern“, so Kai Dase: „Und wir als Pflegedienst sind nicht nur direkter Ansprechpartner, wenn dann doch professionelle Hilfe benötigt wird, sondern wir werden dann auch das Catering übernehmen.“ Denkbar ist in diesem Bereich auch eine öffentliche Gastronomie wie ein Café, Bistro oder ähnliches.

Bewusst gehört zum Konzept, dass sich die Menschen die dort leben begegnen können. So gruppieren sich die Klinkerbauten um einen zentralen Mittelplatz, der einlädt, sich dort zu treffen oder auch gemeinsam aufzuhalten. Aber wer das nicht möchte, kann sich genauso auf seinen Balkon oder die eigene, kleine Terrasse zurück ziehen.

Wer Interesse an einer der Wohnungen hat, kann sich telefonisch mit der Immobilienfirma Weber & Surmann, unter der Nummer 0155-63 52 85 21 oder per Email in Verbindung setzen. (JO)

Mehr als nur ein Zuhause im Alter!

Bissendorf

48 Wohnungen  
39 - 84 m²

Tiefgarage

Bewegungsbad

WEBER & SURMANN

IMMOBILIEN

Barrierefreie Wohnanlage

WEBER & SURMANN

IMMOBILIEN

Wir gratulieren dem Bauträger von Herzen zu diesem wirklich beeindruckenden Bauwerk, das mit Liebe zum Detail besonders für Senioren gestaltet wurde! Wir wünschen den zukünftigen Mietern viel Freude, Sicherheit und Wohlbefinden in Ihrem neuen Zuhause. Melden Sie sich gern, wenn Sie für einen geliebten Menschen oder selber ein schönes Zuhause suchen – einige barrierefreie und auch rollstuhlgerechte Wohnungen sind noch verfügbar!

Ihre Maria del Carmen Weber

info@immo-ws.de | 0511-4280278

WEBER & SURMANN

IMMOBILIEN

Britta Zeyher

Tragwerksplanung

- Statische Berechnungen
- Schal- und Bewehrungsplanung
- Neubau und Bauen im Bestand
- Sanierung und Denkmalpflege
- Wohn- und Geschäftsgebäude
- Industriebauten

Wallstr. 15 - 31134 Hildesheim

Tel.: 05121 / 997 1523

info@zeyher-tragwerksplanung.de

KUTSCH-BAU

GmbH & Co. KG

Betriebsleiter Denis Kuc

Karlsruher Str. 18      Tel.: 05102/7049 255

30880 Laatzen      0151/65 07 25 52

info@kutsch-bau.de      Fax: 05102/7049 269

CASPAR & DASE

GESUNDHEITSDIENSTLEISTUNGEN

Pflege ist ein Stück Vertrauen.

- PFLEGEBERATUNG
- AMBULANTE PFLEGE
- PSYCHIATRISCHE VERSORGUNG

- TAGESPFLEGE
- SENIORENWOHNEN
- AMBULANT BETREUTES WOHNEN

Caspar & Dase GmbH

Industriestraße 40

30900 Wedemark

Tel.: (0 51 30) 975 80 0

Fax: (0 51 30) 975 80 66

Tagespflege Piepers Garten

Wedemarkstraße 57

30900 Wedemark

Tel.: (0 51 30) 975 80 50

Fax: (0 51 30) 975 80 59

www.fachpflegedienst.de

www.piepers-garten.de

Investor Dr. Peter Wiechmann (von rechts) und Kai Dase, Geschäftsführer des Pflegedienstes Caspar & Dase, sind Kooperationspartner in der neuen Wohnanlage, die den Bedürfnissen von Senioren aber auch Rollstuhlfahrern entspricht. Foto: Gabriela Vrobel



# Sex, Drugs und Rock’n’Roll

Neues Buch, neues Album und ein Gastauftritt bei den Scorpions: **HERMAN RAREBELL** im **magaScene**-Interview

**HANNOVER.** Schlagzeuger Herman Rarebell ist den meisten Musikfans ein Begriff. Immerhin hat er gemeinsam mit den Scorpions in den 80er und 90er Jahren diverse Alben veröffentlicht, riesige Shows gespielt und so diesen Hannover Musik-Export zu Welt- ruhm gebracht. Dabei war er nicht nur Drummer, sondern hat auch an über 30 Titeln mitgeschrieben. Das ist auch Thema seines neuen Buches. Wir plauderten mit dem sympathischen Rocker in Klaus Ritgens Kunstla- den hier in Hannover.

**magaSene:** Herman, wann genau begann deine Leidenschaft für die Musik?  
Ich komme ja aus einer sehr ländlichen Gegend in Deutschland. Da war es üblich das am Wochen- ende die Tanzmucke im Dorf spielte. Als ich damals als Kind dort mein erstes Schlagzeug sah, war es um mich geschehen. Es war meine erste große Lie- be. Meine Mutter hat mir dann im Alter von 12 Jahren tatsäch- lich mein erstes Drumset ge- kauft. Ich habe das dann über Jahre von meinem Taschengeld abbezahlen müssen.

**Also hat dich deine Familie da unterstützt?**  
Na ja, meine Mutter hat immer al- len erzählt, das ist nur so eine Pha- se und das gibt sich schon. War aber nicht so. (lacht) Mein Vater wollte, dass ich wie er Polizist wer- de, aber das kam für mich auch nicht in Frage. 1967/1968 gab es die großen Studentenproteste und ich hatte da mehr Sympathie für die anderen. Er hat dann kapi- tiert und gesagt. OK, dann wer- de Musiker. Aber mach es richtig. So habe ich dann an der Musik- hochschule Saarbrücken Klavier und Schlagzeug studiert

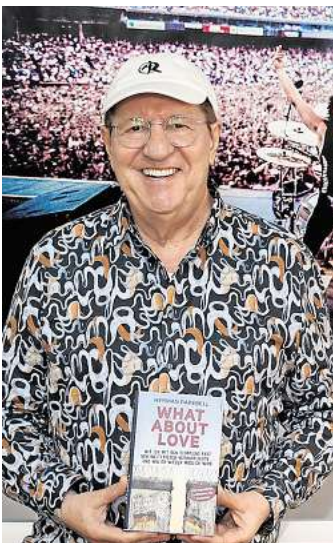
**Dann ging es in jungen Jah- ren nach London, richtig?**  
Ja das stimmt. Mein Vater hat mir 2000 DM geliehen und ich bin einfach los nach London. Das Geld war natürlich nach zwei Wochen weg und ich habe mich dann mit kleineren Musikjobs und als Studiomusiker über Was- ser gehalten. In den Studios mochten sie mich, weil ich Noten konnte und schnell war. Mein Traum war aber in eine Band wie Uriah Heep oder so einzusteigen. Ich konnte spielen, was mir fehlte

waren aber die richtigen Kontak- te.

**Wie kamst du dann zu den Scorpions?**  
Ich kannte Michael Schenker schon einige Jahre und wir haben uns zufällig in London getroffen zu der Zeit. Da erzählte er mir sein Bruder Rudolf hätte da eine neue Band. Die Scorpions. Die suchen einen Schlagzeuger. Beim Vor- spieltermin waren dann 50 Schlagzeuger und ich war einer von denen die drei komplette Songs spielen durften. Andere kamen nicht so weit. Trotzdem habe ich mir da keine großen Hoffnungen gemacht. Dann rief aber Rudolf Schenker am näch- sten Tag bei mir an und sagte, dass sich die Band für mich entschie- den hätte und sie würden gerne bei der Rückreise nach Deutsch- land schon mein Drumset mit- nehmen. Dann ging alles sehr schnell.

**Von deiner Zeit mit den Scorpions handelt ja auch dein neues Buch „What about Love“. (Rezension hinten im Heft) Du hattest ja bereits 2011 mit „And speaking of Scorpions“ mal etwas ähnliches mit einem Co-Autor ver- öffentlicht. Unterscheiden sich die Bücher?**  
Total! Der Co-Autor hat mir da- mals viel zu sachlich geschrieben. Im neuen Buch erzähle ich die Geschichte mit meinen Worten, wie ich sie dir hier erzählen wür- de. So wie ich bin halt.

**Beide Bücher beginnen mit dem Moscow Music Peace Festival bei dem die Scorpions 1989 als Headliner vor 250.000 Zuschauern auftra- ten. Mit dabei waren noch Ozzy Osbourne, Mötley Crüe, Bon Jovi, Skid Row und eini- ge andere. Ein Highlight deiner Karriere?**  
Das Moskau Music Peace Festival war auf jeden Fall ein maßgeben- des Festival. In der Mitte vom Sta- dion waren so etwa 1000 bis 1500 Soldaten zu sehen, die eine menschliche Mauer gebildet ha- ben, um die Masse zu beruhigen. Und plötzlich fingen die an, ihre Hütte in die Luft zu schmeißen und sangen beim Song „Black- out“ alle mit. Da habe ich wirklich gedacht, das wäre das Ende des Kommunismus. Die waren alle



Schlagzeuger und Autor – **Herman Rarebell** mit neuem Buch.  
Foto: Clemens Niehaus

genauso drauf wie wir! Die woll- ten frei sein, die wollten rocken und mal das machen, was ihnen wirklich im Herzen liegt. Nach diesem Erlebnis entstand „Wind of Change“. Was wir uns erhofft haben, ist passiert – Frieden. Ich wünschte so etwas ginge heute auch wieder. „Wind of Change“ war dann in 20 Ländern ein Num- mer eins Hit. Und drei Monate später ist dann ja auch die Mauer gefallen. Ich konnte es kaum fas- sen. Und wir haben damals tat- sächlich geglaubt, wir haben den Frieden geschaffen zwischen Ost und West.

**David Hasselhoff behauptet ja immer noch, er habe die Mauer niedergesungen.**  
David – das stimmt nicht! Wir waren das natürlich. (lacht)

**„Rock You Like A Hurricane“ oder „Wind of Change“ – welcher Song war den er- folgreicher?**  
Mehr Auszeichnungen hat „Wind of change bekommen“ und der war ja auch in 20 Ländern Nummer Eins. Aber mein Song „Rock You Like A Hurricane“ wird bis heute mehr gespielt als „Wind of Change“. Da bin ich stolz drauf. Mit „Rock You Like A Hurri- cane“ sind die Scorpions in Ame- rika in die Top Ten reingekommen – und wir konnten drei Abende im Madison Square Garden spie- len. „Rock You Like A Hurricane“ ist für mich nach wie vor der Song, der die Band weltberühmt gemacht hat.

**Der Text dazu ist von dir, richtig?**  
Ja das stimmt. „It’s early mor- ning and the sun comes out“ - das sind die Zeilen, aus denen ein Hit wurde. Und ich erinnere mich noch gut daran, dass ich in Ari- zona die ganze Nacht gekokst und Sex hatte. Als ich so gegen 5 Uhr morgens die Gardinen auf- gezogen hatte und aus dem Fenster schaute, war es eben früher Morgen und die Sonne kam gerade raus. Das war die Inspiration.

**Am 5. Juli spielen die Scorpions in Hannover. Bist du dabei?**  
Ich komme auf jeden Fall am 5. Juli mit auf die Bühne, um mit der Band „Rock You Like A Hurri- cane“ zu singen. Und danach sag ich danke an meine Fans. Danke, dass ihr mich so lange er- nährt habt (lacht). Die achtziger Jahre, das war unsere erfolg- reichste Zeit und ich bin sehr stolz, dass ich diese Zeit maßge- bend mitgeprägt habe mit mei- nen Texten.

**Ja die Achtziger – zum Buch gibt es auch ein gleichnami- ges Album?**  
Ja. Das sind Coverversionen von meinen absoluten Lieblings- songs aus dieser Zeit. Eigentlich der ideale Soundtrack beim Le- sen des Buches.

**1996 hast du selbst dann erst einmal deinen Job bei den Scorpions beendet. Warum?**  
Klaus Meine wollte mit der Band in eine ganz andere Rich- tung gehen als ich. Er wollte mehr Balladen wie „Still Loving You“ und „Wind of Change“, aber diese Balladenrichtung, die wollte ich auf gar keinen Fall mitgehen. Ich bin Heavy Rock-Drummer - das wäre für mich langweilig gewesen. Und da habe ich ge- dacht, komm, jetzt ist der richti- ge Zeitpunkt aufzuhören – zu- mal mein Anteil an den Texten auch immer weniger wurde, weil Klaus (Meine) und Rudolf (Schenker) möglichst alles sel- ber schreiben wollten. Aber die Höhepunkte wurden sowieso alle erreicht für mich - mit dem Moskau Music Peace Festival und den ganzen Auszeichnun- gen danach.

**Hörst du auch aktuelle Musik oder nur ältere Sachen?**  
Viel alte Sachen. Von den neu- eren Bands finde ich die Foo Fig- hers aber zum Beispiel sehr cool. Sonst liebe ich Led Zeppelin. Das „Physical Graffiti“ Album mit „Kashmir“ drauf oder auch das erste Album mit „Good Times, Bad Times“. Das war die geilste Metal-Band der Zeit und Drum- mer Jon Bonham war der geilste Schlagzeuger, der je gelebt hat. „Rubber Soul“ von den Beatles geht auch immer und was du auch auf meinem 80er-Jahre Co- veralbum findest: Phil Collins mit „In The Air Tonight“. Wenn das Schlagzeug dann nach gut drei Minuten so richtig reinkommt. Hammer.

**Herman Rarebell liest am Frei- tag, 4. Juli, ab 19 Uhr (Einlass ab 18 Uhr) im Kunstladen, Lister Straße 3, aus seinem Buch „What about love“. Karten kosten 15 Euro. An- meldung sind unter kr@kunstla- den.com möglich**  
Interview und Foto: Georg Schröder und Clemens Niehaus



Stadtmagazin für Hannover  
**magaScene**  
Viele weitere, spannende Neu- igkeiten aus der lokalen Kultur- scene finden Sie in der aktuellen Ausgabe unseres Partnerme- diums magaScene, monatlich frisch gedruckt und kostenlos an über 500 Auslegestellen in Hannover oder online auf [www.magaScene.de](http://www.magaScene.de) inklusive Download-Möglichkeit.

<b>SKAN-CLUB 60 plus</b>	<b>GOLDENE OSTSEEKÜSTE</b> <i>Morada</i> RESORT KÜHLUNGSBORN	<b>8-Tage- Senioren- reisen</b>
Direkt am Kühlungsborner Ostseestrand verwöhnt das MORADA Resort Kühlungsborn seine Gäste mit komfortabel ausgestatteten Zimmern, stilvollen gastronomischen Einrichtungen, Hallenbad, nostalgischer Lesecke, Einkaufspassage und vielem mehr.		
<b>LEISTUNGEN</b>	<b>SONDERREISEN</b>	
• Fahrt im Nichtraucherfernreisebus mit WC • 7 Übernachtungen in Zimmern mit DU/WC und Bademantel inkl. Halbpension • Galabuffet und Mecklenburgisches Buffet (im Rahmen der Halbpension) • Musikalischer Unterhaltungsabend • Kostenlose Nutzung des Hallenbades • Betreuung durch das SKAN-CLUB-Team • Kofferservice im Hotel nach Bedarf u.v.m.	Besondere Leistungen: <b>verschiedene Themen- buffets, Ausflüge, themenbezogene Unterhaltungsabende und -programme</b> u.v.m. Preise pro Person im DZ inkl. Halbpension	
<b>JUBILÄUMSREISE</b>		
02.11. – 09.11.2025		ab € 498,-
09.11. – 16.11.2025		ab € 498,-
16.11. – 23.11.2025		ab € 498,-
23.11. – 30.11.2025		ab € 488,-
<b>TERMINE 2025/2026</b>		
10.08. – 17.08.	21.12. – 28.12.	
07.09. – 14.09.	(Weihnachten)	
28.09. – 05.10.	28.12. – 04.01.	
12.10. – 19.10.	(Silvester)	
<b>795,-</b> pro Person im Doppelzimmer inkl. Halbpension		
Zuschlag für DZ-Alleinbenutzung: ab € 150,- • <b>Preisnachlass bei Selbstanreise: € 50,- pro Person!</b> (außer Sonderreisen)		
Buchung und Beratung bei einem Reisebüro Ihrer Wahl oder unter dem kostenlosen Kundenservice-telefon: <b>0800-123 19 19</b> (täglich von 8 bis 18 Uhr)		
Veranstalter: SKAN-TOURS Touristik Int. GmbH • Gehrenkamp 1 • 38550 Isenbüttel <a href="http://www.seniorenreisen.de">www.seniorenreisen.de</a>		

# Erlebnissommer 2025 – viel erleben, wenig zahlen!

Der Sommer steht vor der Tür und mit ihm die schönste Zeit des Jahres. Der Erlebnissommer 2025, präsentiert von der Hannoversche Allgemeine Zeitung (HAZ) und Neuen Presse (NP), lädt zu spannenden Entdeckungsreisen in Niedersachsen ein.

Ein Angebot, bei dem es für zahlreiche Erlebnisorte bis zu 50 Prozent Ermäßigung für vollen Spaß auf reguläre Eintrittskarten gibt. Der Ausflug mit der ganzen Familie, mit Enkelkindern oder Freunden macht gleich noch mehr Spaß, wenn die Geldbörse nicht zu arg strapaziert wird.

Und warum in die Ferne schweifen, wenn das Gute so nah liegt? Ob Abenteuer, Sportaktivitäten, Shows, Spannung, Nervenkitzel, Entspannung oder Unterhaltung. Die Freizeit-Hotspots bieten unterschiedliche Aktivitäten für alle Altersgruppen – hier ist für jeden etwas dabei.

**BEGRENZTE ANZAHL AN TICKETS ERHÄLTICH**  
Für jedes Ausflugsziel steht den Leserinnen und Lesern eine begrenzte Anzahl von Tickets zur Verfügung - es gilt also: Wenn weg, dann weg. Der Kartenvorverkauf läuft ab sofort online unter [www.erlebnissommer-tickets.de](http://www.erlebnissommer-tickets.de) (zzgl. Gebühren und ggf. Versandkosten). Alternativ können Sie auch den QR-Code scannen, um direkt zu den Angeboten zu gelangen. Nutzen Sie diese Gelegenheit, um unvergessliche Erlebnisse zu

**ERLEBNIS Sommer 2025**

18887201\_002625

Lust auf mehr Eis und mehr Taschengeld?

**Wir suchen DICH!**

Werde **Wochenblattbote (m/w/d)** und verteile in den Sommerferien am Samstag das Anzeigenblatt **in deiner Region!** (ab 14 Jahren)

**Ruf uns einfach an unter: 0511 518 2555**

Auf Wunsch, schneller Kontakt über WhatsApp

**ECHO**

18887201\_002625



Grafik: Hans Rempe



► Stellenmarkt

# Wir suchen.

## Zerspanungsmechaniker (m/w/d)

Programmiere und bediene unsere CNC-gesteuerten Dreh- und Fräsmaschinen. Prüfe die gefertigten Werkstücke aufgrund von vorhandenen Normen sowie interner und externer Vorgaben. Führe notwendige Wartungs- und Inspektionsarbeiten durch und beteilige dich an der Optimierung von Prozessen – neue Ideen sind unsere Zukunft.

# Jetzt bewerben

- [bewerbung@gerberding.de](mailto:bewerbung@gerberding.de)
- Gerberding GmbH & Co. KG
- Hellendorfer Weg 10
- 30900 Wedemark

## CNC-Fertigung mit Liebe zur Präzision.



# Gerberding

Mehr Infos



WIR SUCHEN!

## Pflegehelfer\*innen

(m/w/d) in Teilzeit (20-25 h)

Bewirb Dich bei uns unter:  
0511 8667099-0 · [www.phoenixpflegedienst.de](http://www.phoenixpflegedienst.de)  
[f](#) phoenixpflege · [i](#) phoenix\_pflge\_gmbh



## Phoenix

PFLGEDIENTST

Menschen. Pflegen.



## DER WÄRMEPUMPEN PARTNER

Wir suchen DICH!

### Wir suchen eine:n Mitarbeiter:in für die Buchhaltung

**Deine Aufgaben**  
umfassen alle Aufgaben zur Erstellung der Buchführung:

- Digitalisierung der Belege
- Abgabe der Umsatzsteuer-Voranmeldungen
- Zahlungsverkehr und Kommunikation mit den Lieferanten
- Überwachung der offenen Posten
- Lohnabrechnung
- Vorbereitung des Jahresabschlusses für den Steuerberater

Software: DATEV Unternehmen online, MS Office, Lexware

**Wir suchen Dich**, wenn Du freundlich, flexibel, teamfähig und fachkundig bist, bei uns zählt dein Können, nicht dein Alter.

**Deine Arbeitszeiten** umfassen ca. 20 Stunden (Mo. – Fr.) oder nach Absprache – da sind wir flexibel.

**Wir bieten Dir** ein kleines, motiviertes Team, das dringend Unterstützung braucht! Du wirst ordentlich eingearbeitet, Harmonie wird bei uns großgeschrieben, großzügige Benefits (E-Bikes beispielsweise) sind nach einer gewissen Betriebszugehörigkeit mit drin!

Am Besten klären wir Deine und unsere Wünsche in einem Gespräch und sehr gern auch bei einem Kennenlertag (Schnuppertag).

**Wenn Du Dich** hier wiederfindest, bewerbe Dich gern per Mail bei: [anja.peters@dwpp.de](mailto:anja.peters@dwpp.de) oder per Post.

**Der WärmepumpenPartner GmbH**  
Industrieweg 6 | 30900 Wedemark O.T. Mellendorf  
Tel: 05130 / 95 46 5 - 33 | [www.dwpp.de](http://www.dwpp.de)

21302001\_002625

**Suche deutschsprachige Putzhilfe**, 1 x wöchentlich á 3Std. in Mellendorf. ☎ (0 51 30) 38 93

**Für ein Objekt in Burgwedel** (Raiffeisenstr.) suchen wir zuverlässiges Reinigungspersonal (m/w/d). AZ: Früh von 09:00 - 11:30 Uhr oder Nachmittags von 16:30 - 19:00 Uhr oder Nachmittags als Teamsprecher von 15:00 - 19:30 Uhr Teilzeit Wir freuen uns auf Ihren Anruf! WISAG, ☎ 0511 / 358180

**Fahrer/in d. Kl. C1/CE** für Umzüge und Güterverkehre im Nah-u. Fernverkehr gesucht. Auch Aushilfe möglich. ✉ [info@walterstein.de](mailto:info@walterstein.de) **Walterstein GmbH ☎ (05 11) 63 09 71**

**Arztpraxis sucht Verstärkung** durch Reinigungskraft ab 8/2025, ca. 2x/Woche á 3 Std. Kurze Bewerbung bitte an: ✉ [info@Kardiologie-Langenhagen.de/](mailto:info@Kardiologie-Langenhagen.de/) Dr. Kintrop, Ostpassage 7, 30853 Lgh.

► **Automarkt**

## Autoankauf

schnell – fair – bar  
auch Mängel, Unfall, Export

**05136/920 24 35 od.  
0172/5 11 76 91**



## Walter Locker GmbH

Inh. D. Grämer/M. Grämer  
Autolackiererei · Unfallreparaturen  
An der Autobahn 64 · 30851 Langenhagen  
Tel. 0511/63 78 04 · Fax 0511/37 16 45

1. Kfz-Entsorgung  
kostenlos, zertifizierter Betrieb,  
Abholung nach Absprache möglich

2. Kfz-Ankauf aller Art  
**AT Autorecycling GmbH**  
Alte Ricklinger Str. 63 · 30823 Garbsen  
Tel.: **05137 - 12 18 40**  
**0174 - 7 20 16 01**

► **KFZ-Zubehör**

4 **W-Räder a.** Ronal-Alufelgen,  
205/60R16 92H, 260€ ☎ (0 51 30)  
6 03 87

**Motorräder, Roller,**  
Mopeds, Aufsitzmäher gesucht! Auch  
defekt. 05121/2068883

**Kaufe Motorräder ☎ (0 51 21) 5 14 58 3**  
**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
0 39 44-3 61 60, [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

► Stellenmarkt



in der Region Hannover

## Hier zählt, was dich ausmacht!

Als **Pflegefachkraft** (m/w/d) mit 25 Std./ Woche in der Tagespflege Langenhagen.

**Bewirb Dich jetzt**





21325501\_002625

► **Immobilien**

### Wedemark...

OT: Bissendorf, geräumiges EFH mit 5 Zi., ca. 176m², EBK, Kamin, HWR, 2 Bäder, KR, Terr., Grg. + Stellpl., ca. 1.200m² Grdst., Bj. 1977, B: 110.9 kWh/(m²a), Öl-ZH, Kl: D, KP: 595.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

### Langenhagen...

Gepfl. RMH mit 7 Zi., ca. 205m², offene Küche, Balkon, Dachgeschossausbau, ca. 418m² Grdst., Bj. 1952, B: 118.50 kWh/(m²a), Öl-ZH, Kl: D, KP: 390.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

### Langenhagen...

Sanierungsbedürftige DHH mit 5 Zi., ca. 116m², HWR, Teilkeller, Terr., ca. 578m² Grdst., Bj. 1951, B: 242,90 kWh/ (m²a), Gas-ZH, Kl: G, KP: 295.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

### Langenhagen...

Moderne 3-Zi.-ETW, ca. 86m², 1. OG, Gä.-Bad mit Dusche, Blk., Echtholzparkett, Aufzug, KR, FK, TG-Stellpl. (zzgl. 25.000,-€), Bj. 1998, V: 68,00 kWh/(m²a), NW-ZH, Kl: B, KP: 400.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

### Wedemark...

OT: Bissendorf, moderne, großzügige Maisonettewohnung mit 3 Zimmer, ca. 95m², 1. OG, EBK, 2 Bäder, Terrasse, Stellplatz, Bj. 1997, V: 74,10 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: B, KP: 330.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

### Langenhagen...

Gut geschnittene 3 Zi. ETW, 2. OG, ca. 88m², Gä.-WC inkl. Dusche, EBK, Blk., Garage, Bj. 1991, V: 93,90 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: C, KP: 280.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

### Langenhagen...

Vermietete 2 Zi. ETW, ca. 65m², 4. OG, Südblk., KR, Aufzug, TG-Stellpl. (zzgl. 20.000,-€) Bj. 1996, V: 55,00 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: B, KP: 195.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

► **Mietgesuche**

### Nachwuchs unterwegs

Ehepaar sucht ein solides Haus (RH/DHH oder EFH) mit mind. 120m² Wfl. in familienfreundlicher Lage. Auch zum Renovieren. Tel.: 0511-1260770 [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de)

### In ruhiger Lage gesucht.

Malermeister sucht für sich und seine Familie ein sonniges Haus (RH/DHH oder EFH) ab 4 Zimmern. Auch zum Renov./San. Telefon: 0511-1260770 [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de)

### Versicherungskauffrau...

sucht für sich und ihre Familie ein gepfl. Haus (DHH oder EFH) mit mind. 4 bis 5 Zimmern und Carport/Garage (keine Bedingung). Tel.: 0511-1260770 [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de)

### Dermatologin sucht...

ein stilvolles Haus mit mind. 180m² Wfl., guter Ausstattung und großem Garten in bester Lage. Gerne mit Kamin (kein Muss). Tel.: 0511-1260770 [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de)

**Sie su. App., ☎ 0176/36938915**

► **Garten**

### Garten- und Landschaftsbau

Platten- und Natursteinarbeiten, Zaunbau, Terrassenbau, Baum- und Heckenschnitt, Objektpflege, Rollrasen. Kleine Arbeiten rund ums Haus. ☎ (01 52) 52 01 70 89 oder (0 51 32) 85 60 765, F. Kezer

### Gartenpflege

**Fehim Özdemir**  
**24-Std.-Service-Sturmschäden**  
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnenreinigung, Pfister- u. Plattenarb./-Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus  
Schnell u. preiswert  
Telefon **05139/89 55 06** oder **0170/3 52 56 79**

4619001\_002625

### Gartenbaufachbetrieb

## AGIRMAN

Seit über 26 Jahren alles rund ums Haus von A-Z. Kostenl. Voranschlag vor Ort. **Tel. 0170 - 8 34 70 11**

16251701\_002625

► **Immobilien**

### Solide ETW gesucht.

Symp. Ehepaar sucht nach dem Hausverkauf eine gepflegte 3-Zimmer-ETW mit Balkon oder Terrasse (keine Bedingung). Telefon: 0511-1260770 [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de)

### Großzügige ETW gesu.

Familie mit zwei Kindern sucht eine 4-Zimmer-Eigentumswohnung in beliebiger Lage. Telefon: 0511-1260770 [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de)

### 2-Zimmer-ETW gesu.

Bürokauffrau sucht eine gemütliche 2-Zi.-ETW mit EBK (k.Muss) in einem gepfl. Wohnhaus. Tel.: 0511-1260770 [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de)

### Junges Paar su.

eine helle 2- bis 3-Zi.-ETW in ruhiger Lage. Bevorzugt mit Carport/Stellplatz (k. Muss). Telefon: 0511-1260770 [www.von-wuelfing-immobilien.de](http://www.von-wuelfing-immobilien.de)

► **Baugrundstücke**

### Gesuche

#### Wir kaufen Baugrundstücke für Ein- & Mehrfamilienhäuser

- Schnelle, seriöse Abwicklung
- Auch mit Altbestand

**Hannover & Region**

**NURDA** ☎ **05139 996624** · [nurdahaus.de](http://nurdahaus.de)

21301001\_002625

► **Vermietung**

DHH, in Wedemark-Elze, 110m², mit Terrasse. // Obergeschoss 2 Zi. Whg. mit Balkon, 80m² ☎ 01 73 / 85 45 186 oder ☎ (01 76) 1 02 31 35

DHH in Gailhof, 123m², mit Carport u. Garten ☎ (05 11) 59 18 29

► Handwerker

**Für Senioren** bequemes Renovieren. Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. **Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, [www.seniorenmaler.de](http://www.seniorenmaler.de) (0511)-314441**

**[www.allesweg24.de](http://www.allesweg24.de)**  
Der Fachbetrieb für Entrümpelung und Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung. ☎ (05 11) 49 94 95

**Dachdeckerarbeiten aller Art, Dachrinnenarbeiten, 30% Rabattaktion**  
Firma M. Schneider ☎ (0152)10733246

**Dachtechnik Nord. Ihr Dachdecker-Meisterbetrieb für Dacharbeiten aller Art. Termine frei. ☎ (05 11) 87 59 24 46**

**Hecken/Baumschnitt, Gartenpflege zum FP. -10% Rabatt ☎ 0176 23608987**

**Treppen- Balkone- Terrassenfliesenverlegung ☎ 0160/977 396 54**

**Gartenarbeiten und Entsorgung aller Art. 30% Rabatt ☎ (01 73) 21 29 770**

**Zieh Aus und Ein mit Walterstein ☎ (05 11) 63 09 71**

**[aktasderpacktdas.de](http://aktasderpacktdas.de) ☎ 0511/5347369**  
Haushaltsauflösung mit Wertanrechng.

**Umzüge , Entr., Transp. 0511/71657401**

**Umzüge mit Tischler ☎ (05 11) 74 10 47**

**Gartenpfl./Pflasterarb., 0172/1593860**

► **Pflege & Betreuung**

Wir versorgen Sie liebevoll!



### Pflegedienst Schmetterling

**Lgh. 0511 / 54 61 52 66**  
Anmeldung zw. 12 u.15 Uhr

Wenige freie Plätze für Pflegebedürftige, die Mo. bis Fr. oder So. Hilfe benötigen. Ohne Pflege **keine** Entl.-Leistung n. \$45b

34085701\_002624

► **Kaufgesuche**

## Silber-Gold-Münzen

**Briefmarken, An- und Verkauf**  
**Sammlerladen Ralf Miedeck**  
**Mi. + Do. von 10 bis 18 Uhr**  
**Schützenstraße 22 / Lgh**  
**0511-778172**

5072001\_002625

**Achtung großer Ankauf!!!!**  
**Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Kreppe**, zum fairen Preis. ☎ (0152) 15 23 78 11

**Soldatennachlässe, Ausweise, alte Orden, Urkunden, Fotos, Fotoalben und vieles mehr von 1800-1960 von Sammler gesucht ☎ (0 51 30) 54 72**

**Kaufe Bücher aus allen Bereichen ☎ (0 51 49) 86 08 T. Ehrenbrecht**

**Modelleisenbahn und altes Spielzeug gesucht. ☎ (03 94 03) 9 41 68**

**Stop! Nichts wegwerfen**, zahle fair für Trödel & Kreppe! ☎ 0 16 38 30 97 83

**!Suche Uhren aller Art 01605319258!**

► **Dies & Das**

### Fassadenanstriche

m. Siliconharzfarbe o. Acrylputz, qm ab 18,00 €.. Klinkerversiegelung, Gewebeputz, kostenl. Angebote  
**Fa. Kreh ☎ (0 51 31) 5 62 37**

### Luftgewehr Ankauf-Kaufe Luftgewehre und Luftpistolen -auch defekt sowie Wiederladezubehör- 0151-70130953

**24 Stunden Pflegerin** 50Jahre alt sucht Beschäftigung in privatem Haushalt. ☎ +49 176 54253621

**Swarovski Kristallfiguren gesucht** auch Sammlungen ☎ 01749092434

**Modelleisenbahn** , Ankauf alle Spuren/ ganze Anlagen Tel 0151 17957706

► **Tiermarkt**

**3 Nymphensittiche** für eine Voliere umständerhalber abzugeben, VB ☎ (01 57) 81 89 71 64 ab Samstag Abend

► **Bekanntschaften**  
**Ehewünsche**

**Witwe, 78 J.,** fraulich, gepflegt, naturverb. u. voller Lebensfreude. Liebe Garten, Hausarbeit u. ein gepflegtes Zuhause, bin mobil mit FS u. eigenem Auto. Suche aufgeschlossenen Herrn (gern jünger im Kopf als im Pass) für schöne Zweisamkeit, bei getr. oder gemeins. Wohnen. Kostenloser Anruf, Pd-Seniorenglück **Tel. 0800-7774050**


**Carola, 63 J.,** hübsche Blondine, mit Herz u. Humor, Natur-/Gartenfreundin, bescheiden u. rücksichtsvoll. Suche einen lieben, treuen Mann, der auch nicht mehr allein sein möchte. Ihr Alter ist egal, wenn Sie im Herzen jung geblieben sind. Für ein Kennenlernen bitte über PV anrufen, gerne schon heute. **Tel. 0176-47603082**

**Rita, 68 J.,** aber mein Alter sieht man mir nicht an, habe Freude am Kochen, bin eine saubere Hausfrau u. mag alles, nur keinen Streit. Wenn Sie auch verwitwet sind, verbindet uns das gleiche Schicksal. Würde mein schönes Zuhause auch aufgeben und zu Ihnen kommen. PV **Tel. 0176-57606003**

20822301\_002625



Liebe Caroline, liebe Natalie,  
wir gratulieren euch  
sehr herzlich zum  
mit Bravour bestandenem Abitur!  
Eure stolzen Eltern



*Befehl dem Herrn deine Wege und hoffe auf ihn;  
er wird's wohlmachen.*  
*Psalm 37,5*

Wir nehmen Abschied von  
**Gertrud Stamer**  
geb. Heinen  
\* 31.10.1936 in Oldenburg † 16.06.2025 in Langenhagen  
In großer Dankbarkeit und liebevoller Erinnerung  
an viele gemeinsame Jahre  
**Werner Stamer  
Rainer Stamer  
Burkhard Stamer und Anne v. Bestenbostel  
mit Hannah, Jette und Theo  
Günter und Anne Heinen  
sowie alle Angehörigen**  
Die Urnenbeisetzung im Familiengrab auf dem Friedhof der ev.-luth.  
Kirchengemeinde in Varel (Oldb) Oldenburger Straße 30,  
findet im engsten Familienkreis statt.  
Bestattungsinstitut Richard Eggers, Niedersachsenstraße 2, 30853 Langenhagen

**\* Aldi \* R.I.P.**  
**Albrecht Brockhausen**  
Verstorben am 19.06.2025  
Über 25 Jahre hat er seine Arbeitskraft unserer Firma  
gewidmet.  
Er war ein gewissenhafter Mitarbeiter, der sich durch sein  
Engagement und seine Einsatzfreude auszeichnete.  
Für seine Freundschaft, seine Treue und Loyalität  
zu uns und unserer Firma sind wir ihm sehr dankbar.  
Seinen Angehörigen gilt unser aufrichtiges Mitgefühl.  
Wir werden ihn vermissen und in guter Erinnerung behalten.  
**Firma Woltmann GmbH und Belegschaft**

  
**Astrid  
Debschütz**  
† 12. Mai 2025  
Unser besonderer Dank gilt dem Bestattungsinstitut  
Knoke und Pastor Thorsten Beck für die einfühlsame  
Begleitung.  
Im Namen der Familie  
**Joachim Debschütz**  
Mellendorf, im Juni 2025

**Herzlichen Dank**  
sagen wir allen, die mit  
uns Abschied nahmen, für  
die große Anteilnahme und  
tröstenden Worte sowie die  
zahlreichen Spenden für  
Astrids Herzensprojekt.

**HEBECKER  
BESTATTUNGEN**  
Erd-, Feuer-, See-, Anonyme Bestattungen  
Erledigung der Formalitäten  
Bestattungsvorsorge  
Bestattungen auf allen Friedhöfen  
Mittelstraße 16 · 30900 Wedemark-Elze  
Telefon (0 51 30) 22 96 oder (0172) 5 46 22 96

*Du hast viele Spuren der Liebe, Fürsorge und  
Zuneigung in Deinem Leben hinterlassen.  
Die Jahre mit Dir bleiben uns immer in Erinnerung.*  
**Natascha Halberstadt**  
Architektin Dipl.-Ing.  
\* 11. Februar 1974 † 16. Juni 2025  
Unsere Herzen sind voller Schmerz und Trauer.  
Wir können die Geschehnisse nicht begreifen und stehen  
stumm und machtlos daneben.  
Du fehlst uns sehr!  
**Brigitte und Horst Halberstadt  
Sascha Rademacher  
Heide Blumenthal  
alle Angehörige und Freunde**  
30900 Wedemark-Wennebostel, Lindenstraße 28  
Die Urnentrauerfeier findet am Freitag, dem 4. Juli 2025,  
um 13.00 Uhr in der Trauerhalle des Bestattungsinstitutes  
Schusterei in Mellendorf, Wedemarkstraße 74, statt.  
Von Blumengebinden bitten wir Abstand zu nehmen, da  
die Urnenbeisetzung zu einem späteren Zeitpunkt im  
engsten Kreis erfolgt.  
Betreuung: Schusterei Bestattungen, Wedemark, Telefon: (05130) 52 71

Familienanzeigen im ECHO  
Anzeigenannahme: Tel. 0800-1544233

**DER MEISTERBETRIEB**  
**Das Leben  
ist bunt, der  
Abschied auch**  
Ihr Familienbetrieb an der  
Walsroder Straße  
Sie haben einen Lieblingssong, eine  
Lieblingsfarbe oder ein Lebensmotto?  
Sie möchten eine individuelle Erinnerung  
inszenieren? Wir erfüllen Ihre Wünsche.  
Ihr Meisterbetrieb in Ihrer Nähe.  
0511.72 59 55 55  
Walsroder Straße 89  
**NAETHE**  
Der Bestatter  
ZDH  
ZERTIFIZIERT  
BESTÄTTER  
bestattet und  
vom Handwerk geprüft  
NAE(T)HE SEIT 100 JAHREN

**Mein Testament  
für das Deutsche Krebs-  
forschungszentrum.**  
www.dkfz.de/testament


Der Tod einer Mutter ist der erste Kummer,  
den man ohne sie weint.  
**Roswitha Bredehorn**  
geb. Gruber  
\* 7. 7. 1954 † 17. 6. 2025  
In unendlicher Liebe  
**Deine Tochter Stefanie mit Familie  
Deine Tochter Kathrin mit Familie**  
Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis  
statt.  
Bestattungsinstitut Richard Eggers, Tel. 0511 – 77 54 59

*Ein langes erfülltes Leben ist  
friedlich zu Ende gegangen.*  
**Ingeborg Hansmann**  
geb. Schulze  
\* 25.08.1935 † 19.06.2025  
In Liebe und Dankbarkeit  
**Ingeborg Hansmann-Pralle  
Jörn und Iris Hansmann  
Tobias und Amanda Pralle mit Liliana  
Marietta Kandler-Pralle mit Lias und Jona  
Laura Hansmann und Niklas Kraemer  
Doris Staudt**  
Die Trauerfeier fand auf ihren Wunsch im engsten  
Kreis statt.  
Die Urnenbeisetzung erfolgt anonym.  
Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

  
**Anni Reusch**  
**Herzlich danken**  
möchten wir allen, die sich in stiller  
Trauer mit uns verbunden fühlten  
und ihre Anteilnahme auf vielfältige  
Weise zum Ausdruck brachten.  
Ein besonderer Dank gilt Frau  
Pastorin Noormann für ihre  
tröstenden Worte.  
Im Namen aller Angehörigen  
**Alfred Reusch**  
Gailhof, im Juni 2025

  
**Elisabeth „Sissi“ Dohm**  
**Herzlich danken**  
möchten wir allen, die sich in stiller  
Trauer mit uns verbunden fühlten und  
ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise  
zum Ausdruck brachten.  
Ein besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer  
Lütge für seine tröstenden Worte.  
**René Dohm**  
Wedemark, im Juni 2025

Verlobung, Hochzeit und andere familiäre Ereignisse  
Informieren Sie Freunde, Verwandte und Bekannte mit einer Anzeige in dieser Zeitung  
Anzeigenannahme: Tel. 0800-1544233, E-Mail: familienanzeigen@madsack.de





Der Verstand sagt, es ist gut, so wie es ist.  
Du mußt nicht mehr leiden.  
Aber das Herz sagt, wir hätten dich noch so gern bei uns!

# Gert Zäbe

\* 14. September 1943 † 12. Juni 2025



Wir sind sehr traurig.  
**Tim und Kathrin mit Max und Lina  
Iris und Stefan  
Astrid und Achim  
Rouven und Lisa  
mit Theo und Paula  
Rabea und Manuel**

Trauerpost an: Schustereit Bestattungen,  
c/o Familie Zäbe, Wedemarkstraße 74, 30900 Wedemark

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet im engsten Kreis statt.

Im Sinne von Gert bitten wir um eine Spende  
an das Infinitas Palliativzentrum/ Hospiz Burgwedel auf  
das Konto bei der Volksbank Hannover,  
IBAN: DE20 2519 0001 0931 4881 00, Kennwort: Gert Zäbe

Es wird Stille sein und Leere. Es wird Trauer sein und Schmerz.  
Es wird dankbare Erinnerung sein die wie ein heller Stern die Nacht  
erleuchtet, bis weit hinein in den Morgen.

Wir nehmen Abschied von meinem geliebten Mann,  
unserem Vater, Opa und Schwager

# Georg Schicker

\*22.11.1938 † 13.06.2025

In Liebe  
**Uta  
Heike mit Hanna und Rieka  
Freya und Tanja mit Ingalisa,  
Linnéa und Constantin  
Tina und Michael**

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Montag, dem  
07.07.2025, um 12 Uhr auf dem Friedhof Langenhagen Grenzheide  
statt. Anstelle freundlich zugedachter Blumenspenden, bitten wir um  
eine Spende an die ClemiFreunde, Förderverein DRK-Krankenhaus  
Clementinenhaus e.V. IBAN DE57 2505 0180 0000 7404 46,  
Stichwort Georg Schicker

Bestattungsinstitut Richard Eggers, Niedersachsenstraße 2, 30853 Langenhagen

Für immer in unseren Herzen.

# Urso Steinborn

\* 3. Oktober 1936 † 18. Juni 2025

In Liebe  
**Brigitte  
Meike  
Florian und Alice  
mit Leopold, Sophie und Jonathan  
und alle die Dich lieb haben.**

Trauerpost an: Schustereit Bestattungen  
c/o Familie Steinborn,  
Wedemarkstraße 74, 30900 Wedemark

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am Freitag, dem 11. Juli 2025, um 13.00 Uhr auf  
dem Friedhof Resse, Am Osterberg, statt.

Von freundlich zugedachten Blumen und Kränzen  
bitten wir abzusehen.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, Tel: (05130) 5271



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von  
unserem Lieblingsmenschen.

# Alfred „Fredi“ Richert

\* 5. Juni 1944 † 12. Juni 2025

Wir sind traurig, daß du von uns gegangen bist.  
Wir werden deine Liebe, Wärme  
und Hilfsbereitschaft nicht vergessen.

**Deine Margrite  
Marion und Dirk  
Corina  
Loreen und Patrick  
Marina und Lars  
Nadine und Timo  
Julina und Jan**

Traueranschrift: Schustereit Bestattungen, c/o Familie Richert,  
Wedemarkstraße 74, 30900 Wedemark

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet, am  
Donnerstag, dem 10. Juli 2025, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof  
Gailhof, Hessenweg, statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen bitten wir um eine  
Spende an das Infinitas Palliativzentrum/ Hospiz Burgwedel auf  
das Konto IBAN: DE20 2519 0001 0931 4881 00, bei der  
Volksbank Hannover Kennwort: Alfred Richert

Einschlafen dürfen,  
wenn man das Leben nicht mehr selbst gestalten kann,  
ist der Weg zur Freiheit und Trost für alle.  
Hermann Hesse

Du wirst immer in unseren Herzen bleiben!

# Eva-Maria Weinrich

geb. Piske  
\* 10.02.1943 † 14.06.2025

Wir vermissen Dich sehr

**Peter  
Oliver, Anna, Niklas und Marit**

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Freitag,  
dem 11.07.2025, um 11.00 Uhr von der Kapelle des Grenzheider Friedhofes,  
Grenzheide 11, 30853 Langenhagen, aus statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen bitten wir um eine Zuwendung an das Hospiz Luise,  
IBAN: DE91 2595 0130 0039 9993 31, Stichwort: Eva-Maria Weinrich.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

**BESTATTUNGSINSTITUT**

# KNOKE

- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Überführung
- Beerdigung auf allen Friedhöfen
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

**Telefon (0 51 30) 87 38 (Tag und Nacht) oder (0172) 5 13 87 38**  
30900 Wedemark-Bissendorf · Burgwedeler Straße 14

Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig.  
Erzählt lieber von mir und traut Euch zu lachen.  
Lasst mir einen Platz zwischen Euch,  
wie ich ihn im Leben hatte.

Dankbar für ihr langes Leben und die schöne Zeit in unserer Mitte nehmen wir Abschied von  
unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma.

# Gertrud Söder


geb. Harke  
\* 22.10.1934 † 24.06.2025

In liebevoller Erinnerung

**Ute  
Dieter und Rita  
Janin und Daniel mit Pia  
Kai und Jenny mit Ole und Kim**

Die Trauerfeier findet am  
Donnerstag, 03.07.2025 um 14:00 Uhr in  
der Friedhofskapelle Bissendorf statt.  
Anschließend erfolgt die Beisetzung.

Bestattungsinstitut Knoke, Burgwedeler Str. 14, 30900 Wedemark-Bissendorf, Tel.: 05130-8738



# RICHARD EGGERS


GmbH

**Tel. 0511 - 77 54 59**

**24 Std. Dienst**



Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto


Niedersachsenstraße 2, (gegenüber d. Elisabethkirche)  
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume  
[www.eggers-bestattungen.de](http://www.eggers-bestattungen.de)



Bestellen Sie kostenlos  
und unverbindlich unseren  
**Testament-Ratgeber.**


Ihr Ansprechpartner:  
Ralf Wagner  
Tel.: 030 279 099 785  
[aktiongegendenhunger.de/  
testament](http://aktiongegendenhunger.de/testament)





# DER FAMILIENBESTATTER


**NORBERT NAETHE**



# IHR TESTAMENT FÜR EINE WELT OHNE HUNGER

**Gerade die Individualität ist das  
Ursprüngliche und Ewige im Menschen.**  
Friedrich Schlegel

Norbert Naethe Bestattungen e.K. · Harzweg 2A  
30851 Langenhagen · Telefon 0511 77 953 999  
[www.norbert-naethe-bestattungen.de](http://www.norbert-naethe-bestattungen.de)



# DR. ALLEE


Bestattungen

ERD-, FEUER-, BAUM-, SEE- UND ANONYME BESTATTUNGEN  
ERLEDIGUNG DER FORMALITÄTEN  
ÜBERFÜHRUNGEN · BESTATTUNGSVORSORGE  
AUF WUNSCH HAUSBESUCHE

**Inhaber Kevin Winter · Gegründet 1885**

30419 Hannover, Alt-Vinnhorst 4  
30161 Hannover, Dörnbergstraße 29  
30655 Hannover, Podbielskistraße 223  
30855 Langenhagen / Godshorn

**Tag u. Nacht (05 11) 78 98 18**  
[www.dralle-bestattungen.de](http://www.dralle-bestattungen.de) · [info@dralle-bestattungen.de](mailto:info@dralle-bestattungen.de)







Deutschlands größte Rad-Auswahl

# Summer SALE

200 E-Bike-Modelle  
garantiert 1000 € sparen!

<div><div>1007€ SPAREN</div><div></div><div><div>DYNAMICS</div><div>Synchron Plus 407</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Komfort-Allroundbike mit 100% Bosch-Technik</li><li>• wartungsfreie Nabenschaltung / Vollausstattung</li></ul></div><div><div>UVP 2799€</div><div>1792€</div><div>Best-Nr.: 126861</div></div></div></div>	<div><div>2504€ SPAREN</div><div></div><div><div>KETTLER</div><div>Quadrano Pro 12 LTD Carbon</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Superleichter Carbonrahmen mit integriertem Design</li><li>• Shimano EP 8 Motor, 12 Gang XT Komplettgruppe</li></ul></div><div><div>UVP 6499€</div><div>3995€</div><div>Best-Nr.: 125686</div></div></div></div>	<div><div>20 % SPAREN</div><div></div><div><div>SCOTT</div><div>Aspect 765</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Solides MTB in bewährter Scott-Qualität</li><li>• Hydraulische Disc-Brakes / Syncros-Parts</li></ul></div><div><div>UVP 749€</div><div>592€</div><div>Best-Nr.: 99046</div></div></div></div>
<div><div>1057€ SPAREN</div><div></div><div><div>PEGASUS</div><div>Savino EVO 10 Lite</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Herausragender Fahrkomfort auf allen Wegen</li><li>• Bosch CX 85 Nm / gefederte Teleskopsattelstütze</li></ul></div><div><div>UVP 4389€</div><div>3332€</div><div>Best-Nr.: 125563</div></div></div></div>	<div><div>1201€ SPAREN</div><div></div><div><div>FLYER</div><div>Upstreet 5.43R LE</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Highend-Komfortbike mit Premium-Komponenten</li><li>• 750 Wh Akku, Gates Riemen, Nabenschaltung</li></ul></div><div><div>UVP 4699€</div><div>3498€</div><div>Best-Nr.: 133348</div></div></div></div>	<div><div>30 % GÜNSTIGER</div><div></div><div><div>BULLS</div><div>Copperhead 2</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Superleichter Performance-Rahmen / integrierte Züge</li><li>• 20 Gang Deore Schaltung / 100mm Remote LO-Gabel</li></ul></div><div><div>UVP 1099€</div><div>772€</div><div>Best-Nr.: 99169</div></div></div></div>
<div><div>1000€ SPAREN</div><div></div><div><div>SCOTT</div><div>Patron 910 ST</div><div><div>Modell 2025</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Bosch CX Gen5 / Update 100Nm / 800 Wh Akku</li><li>• 170 Rock Shox Supertrail Fahrwerk / 4-Kolben Bremse</li></ul></div><div><div>UVP 6499€</div><div>5499€</div><div>Best-Nr.: 133422</div></div></div></div></div>	<div><div>1200€ SPAREN</div><div></div><div><div>SCOTT</div><div>Voltage eRIDE 910</div><div><div>Modell 2025</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Carbon-Enduro 170mm / Deore-XT 12 Gang</li><li>• Extrem effizienter TQ HPR50 / FOX 36 / nur 19.5 kg</li></ul></div><div><div>UVP 7199€</div><div>5999€</div><div>Best-Nr.: 132838</div></div></div></div></div>	<div><div>30 % GÜNSTIGER</div><div></div><div><div>SCOTT</div><div>Speedster Gravel 50 EQ</div><div><ul style="list-style-type: none"><li>• Sportives Gravelbike für Stadt, Pendeln oder Fitness</li><li>• Überragendes Preis-Nutzen-Verhältnis</li></ul></div><div><div>UVP 1699€</div><div>1195€</div><div>Best-Nr.: 132764</div></div></div></div>

Leasing-Partner alle Anbieter      0 % Finanzierung OHNE Zinsen<sup>1)</sup>      21x in Deutschland

HANNOVER Hanomag Gelände Zweirad-Center Stadler Hannover GmbH, Göttinger Straße 16, 30449 Hannover Mo - Fr 10:00 bis 19:30 Uhr, Sa 10:00 bis 19:00 Uhr

Irrtümer, Druckfehler, Preisänderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten. Teilweise keine Originalabbildungen. Angebote nur solange der Vorrat reicht. \*\* ehemalige UVP \*\*\* Preis entspricht unserem Markteinführungspreis der aktuellen Saison 1) Kaufpreis entspricht dem Nettodarlehensbetrag; Gebundener Sollzinssatz (jährl.) 0,0 %; effektiver Jahreszins 0,0 %; Beispiel: Finanzierungsbetrag 1.000,- Euro, 10 Monate 100,- €. Gesamtbetrag bei einer Laufzeit von 10 Monaten: 1.000,- €. Angaben zugleich repräsentatives Beispiel i. S. d. § 17 Abs. 4 PangV. Vermittlung erfolgt ausschließlich für den Kreditgeber BNP Paribas S.A. Niederlassung Deutschland, Standort München: Schwanthalerstr. 31, 80366 München. In Österreich erfolgt die Vermittlung für die BNP Paribas Personal Finance S.A. Niederlassung Österreich